

৪৪৩  
১৫৮৮

কবিবত্ত বৈকুণ্ঠনাথ ভাগৱত-ভট্টাচার্যৰ

# শ্রীভাগৱত-কথা।



সম্পাদক

মহেশ্বর নেওগ

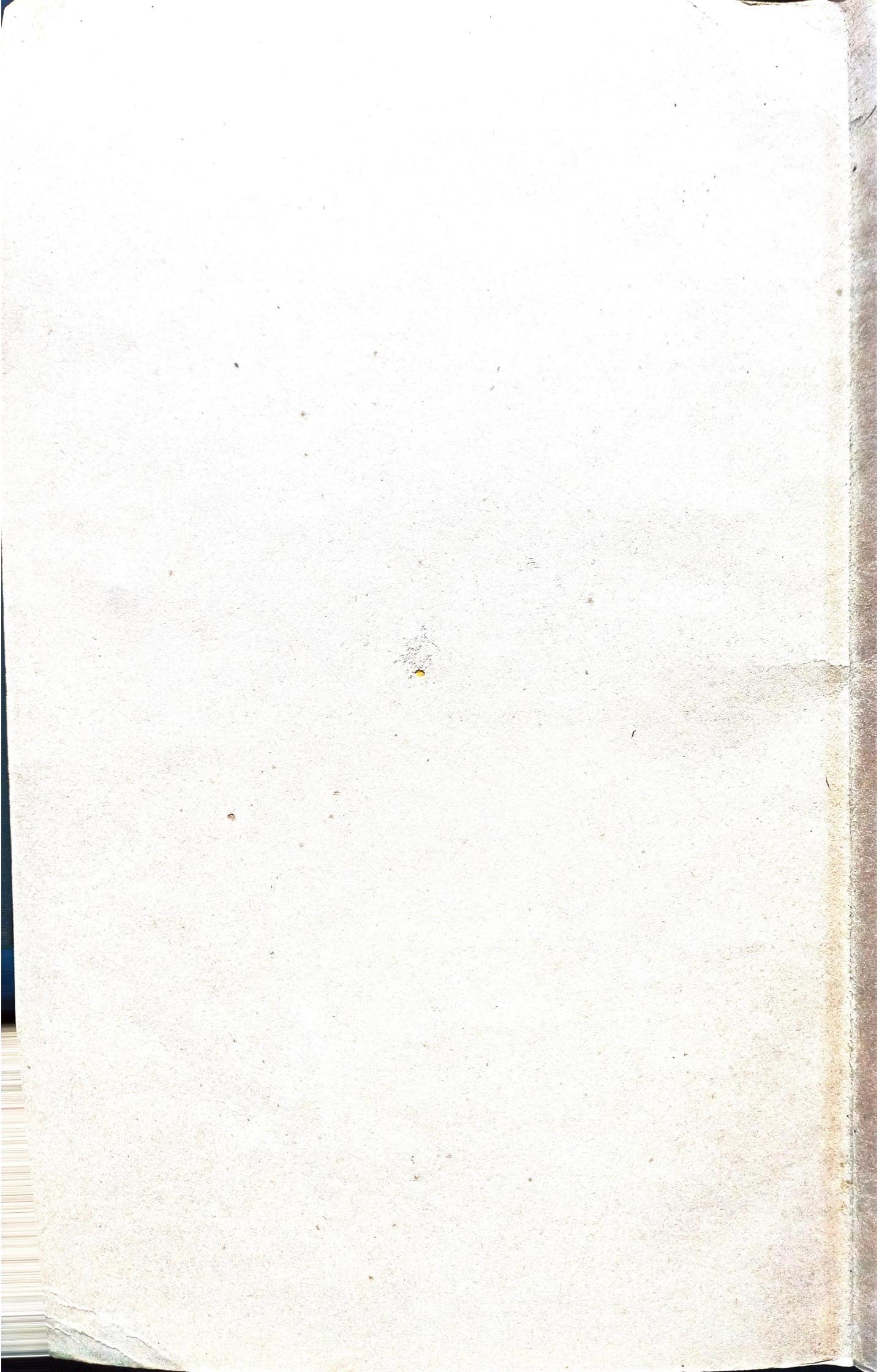
অধ্যাপক, গুৱাহাটী বিশ্ববিদ্যালয়

দ্বিতীয় সংস্করণ

১৯৬০

লক্ষ্মাজ চুক্ত প্রেস

গুৱাহাটী : অসম



SL NO  
88<sup>3</sup>



কবিবৰ্ত্ত বৈকুণ্ঠনাথ ভাগৱত-ভট্টাচার্যৰ

# শ্রীভাগৱত-কথা

883  
1575

প্রথম ক্ষেত্র

From :-  
Dr. M. N. Laskar.  
Nowgong.

সম্পাদক

মহেশ্বর নেওগ

অধ্যাপক, গুৱাহাটী বিশ্ববিদ্যালয়



লেন্ডার সুক ষ্টল

গুৱাহাটী : অসম

প্রকাশক :

শ্রীবিচ্ছিন্নাবায়ণ দন্ত বৰুৱা, বি-এল

লয়াছ' বুক ষ্টল

গুৱাহাটী, অসম।

প্রথম সংস্কৰণ—১৯৫৯

দ্বিতীয় সংস্কৰণ—১৯৬০

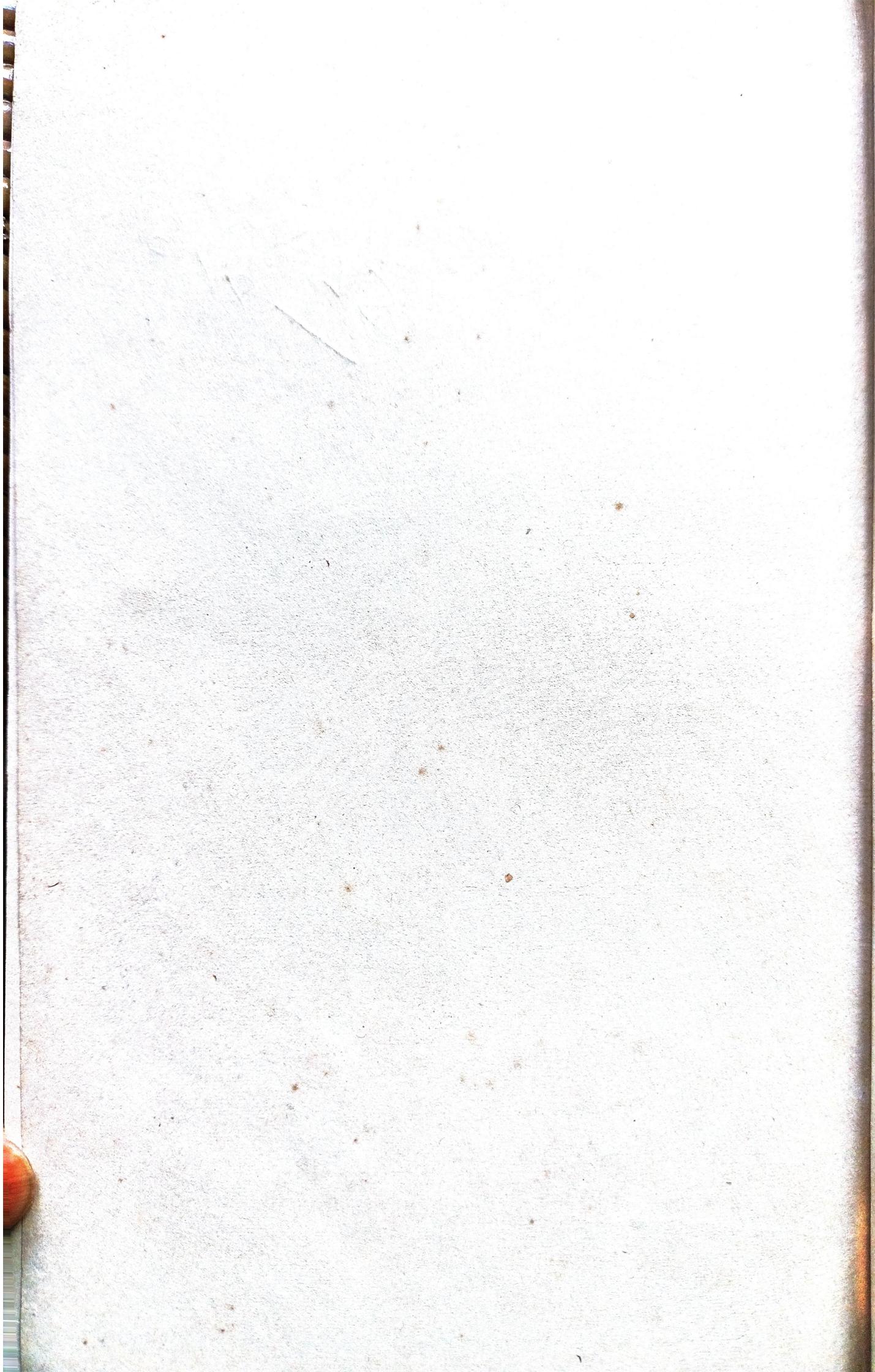
বেচ ১৯৫০ ন. প.

মুদ্রক :

শ্রীকালীচৰণ পাল

নবজীৱন প্ৰেছ

৬৬ গ্ৰে স্ট্ৰীট, কলিকতা-৬



# সূচীপত্র

॥ ভূমিকা ॥

॥ কবিবন্ধুর জীৱনী ॥ ১ ॥

॥ কবিবন্ধুর বচনাবলী ॥ ৭ ॥

॥ কথাকাৰ কবিবন্ধু আৰু গোপালচৰণ ॥ ১০ ॥

॥ কবিবন্ধুৰ একশৰণ নামধৰ্ম ॥ ১২ ॥

॥ কবিবন্ধুৰ কথাশৈলী ॥ ১৫ ॥

॥ ত্ৰিভাগৱত-কথা ॥

॥ প্ৰথম স্কন্ধ ॥

॥ প্ৰথম অধ্যায় ॥ স্মৃতিৰ প্ৰতি নৈমিত্যাৰণ্যৰ খৰিসকলৰ ছটি প্ৰশ্ন ॥ ১ ॥

॥ দ্বিতীয় অধ্যায় ॥ স্মৃতিৰ দ্বাৰা চাৰিটি প্ৰশ্নৰ উত্তৰ ॥ ৪ ॥

॥ তৃতীয় অধ্যায় ॥ বাইশ অৱতাৰ-কথনেৰে ভাগৱত-ব্যাখ্যা ॥ ৫ ॥

॥ চতুর্থ অধ্যায় ॥ ব্যাসৰ অপৰিতোষ ॥ ৮ ॥

॥ পঞ্চম অধ্যায় ॥ সকল ধৰ্মত কৰি হৰি-কীৰ্তনৰ শ্ৰেষ্ঠত্ব ॥ ৯ ॥

॥ ষষ্ঠ অধ্যায় ॥ নাৰদৰ পুৰুজন্মৰ ভাগ্য-কথন ॥ ১২ ॥

॥ সপ্তম অধ্যায় ॥ সুপ্তি বালকবধী দ্ৰৌণিৰ দণ্ড ॥ ১৪ ॥

॥ অষ্টম অধ্যায় ॥ পৰীক্ষিতৰ বক্ষা, কুন্তীৰ স্তুতি, ৰাজাৰ শোক ॥ ১৬ ॥

॥ নৱম অধ্যায় ॥ তীভ্ৰ-স্তুতি ॥ ১৮ ॥

॥ দশম অধ্যায় ॥ কৃষ্ণ চলিতে পুৰুষীসৱৰ বাক্য ॥ ২০ ॥

॥ একাদশ অধ্যায় ॥ আনন্দবাসীৰ স্তুতি আৰু কৃষ্ণৰ পুৰ-প্ৰৱেশ ॥ ২২ ॥

॥ দ্বাদশ অধ্যায় ॥ পৰীক্ষিতৰ জন্ম ॥ ২৪ ॥

॥ অয়োদশ অধ্যায় ॥ ধৃতৰাষ্ট্ৰৰ নিৰ্গম ॥ ২৬ ॥

॥ চতুর্দশ অধ্যায় ॥ যুধিষ্ঠিৰৰ চিন্তা ॥ ২৮ ॥

॥ পঞ্চদশ অধ্যায় ॥ পাণুৱৰ পয়াণ ॥ ২৯ ॥

॥ ষোড়শ অধ্যায় ॥ ধৰ্ম-পৃথৱীৰ সহাদ ॥ ৩২ ॥

॥ সপ্তদশ অধ্যায় ॥ কলি-নিগ্ৰহ ॥ ৩৪ ॥

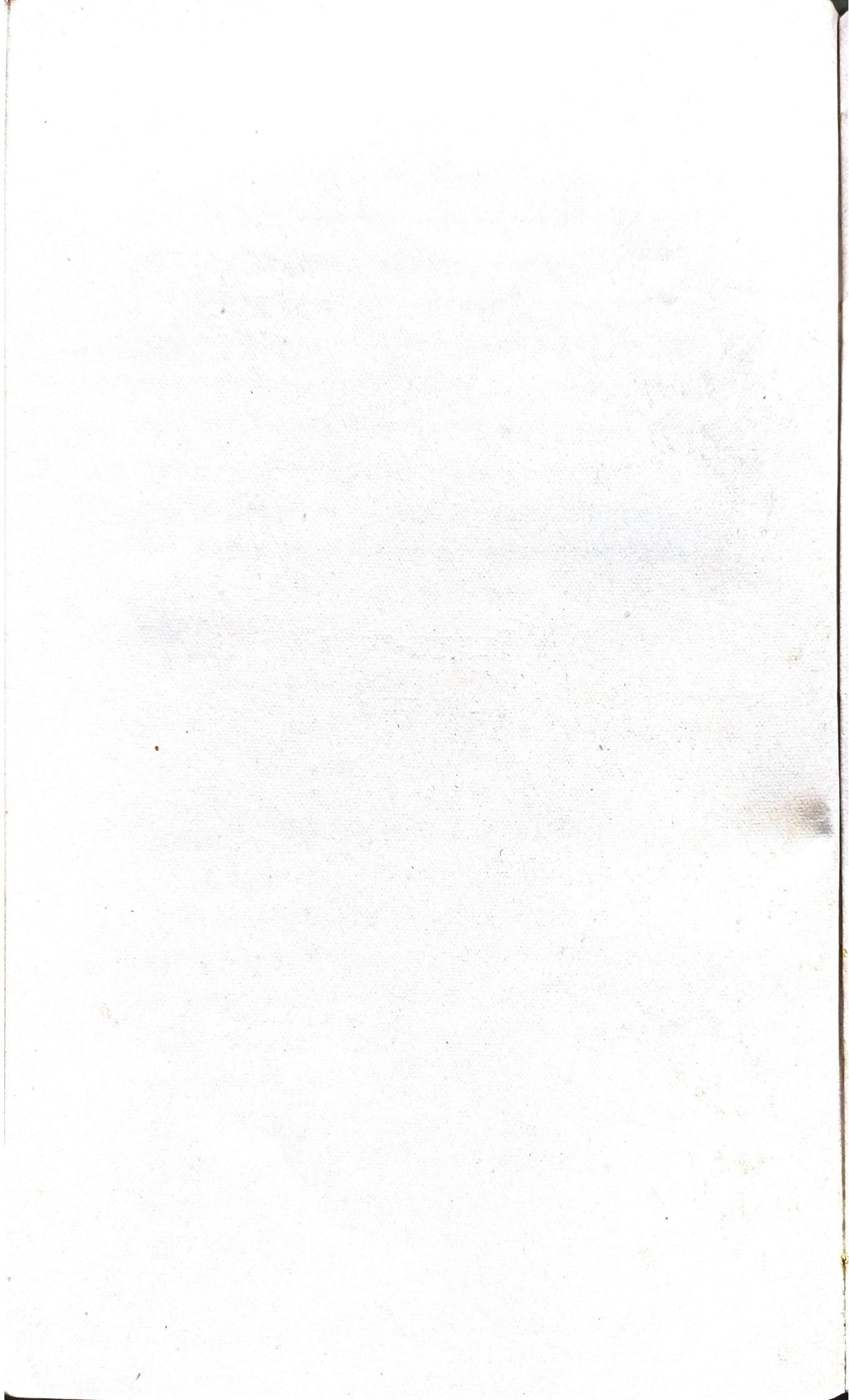
॥ অষ্টাদশ অধ্যায় ॥ পৰীক্ষিতৰ ব্ৰহ্ম-শাপ ॥ ৩৬ ॥

॥ উনবিংশ অধ্যায় ॥ পৰীক্ষিতৰ বৈৰাগ্য, শুকৰ আগমন ॥ ৩৮ ॥

॥ শব্দ-সচী ॥ ৪৩ ॥

॥ শ্রীভাগৱত-কথা ॥

॥ প্রথম স্কন্দ ॥



## ॥ প্রথম স্কন্দ ॥

### ॥ প্রথম অধ্যাত্ম ॥

॥ সূতৰ প্রতি নেমিষাৰণ্যৰ খাষিসকলৰ ছটি গ্ৰন্থ ॥

॥ শ্লোক ॥ যো লোকমোক্ষায় যশোৱিতৈত্য  
চকাৰ লীলাং ব্ৰজৱাসিভৃতৈয়ে ।  
তং গোপৰেশং প্ৰণমামি কৃষ্ণং  
তৎকীর্তিগীতোদ্বৃতগোপযুষ্টম् ॥  
শ্ৰীকৃষ্ণপাদযুগলাজহলুকভূজঃ  
গায়ন্তি যজ্ঞনমনোহৰশাস্ত্ৰমুচৈঃ ॥  
তৎসম্প্ৰদায়কথয়া কথয়ামি গাথাং  
সন্তুষ্টৰূপৰতয়ে মতয়ে জনানাম ॥

জয় জয় শ্ৰীকৃষ্ণ বিষ্ণু দৈৱকী-নন্দন পৰমানন্দ গোৱিন্দ যো জগত-  
ইশ্বৰ পুৰুষোত্তম সকল লোকক কৃপায়ে অৱতৰি বহুবিধ লীলা কয়ল,  
সেই গোপবেশ নন্দনন্দন-চৰণে সহস্র কোটিবাৰ প্ৰণাম কৰো । যাৰ  
নাম পাপ হৰে, পৰম মঙ্গল, মুকুতিদায়ক, তাহানে চৰিত্ৰ শ্ৰীভাগৱত  
শাস্ত্ৰ দ্বাদশ স্কন্দ, তিনি শত পঞ্চত্ৰিংশ অধ্যায়, তাহাৰ কথাৰক্ষে  
কিছো নিবন্ধিতে চাণ্ডে । মণি অল্লমতি তথাপি শ্ৰীদামোদৰৰ  
আভায়ে সন্তসৱৰ অনুগ্ৰহ কাৰণে টীকা-ভাষ্য অনুসৰি সংক্ষেপ প্ৰকাৰে  
নিবন্ধিবো ।

প্ৰথমে প্ৰথম কন্দ কহো । বিশ্ব-স্থষ্টি আদি নৰ-লক্ষণে-লক্ষিত  
জগতৰ পৰম আশ্রয় শ্ৰীকৃষ্ণক নমো ।

বেদব্যাস খাষি প্ৰথমে নানা শাস্ত্ৰ কৰিলা ; তথাপি মন প্ৰসৱ  
নভৈল । পৰম খেদত শ্ৰীনাৰদ-উপদেশে শ্ৰীভাগৱত কৰিতে শাস্ত্ৰৰ

প্রতিপাদ্য পৰমেশ্বৰক চিন্তন্ত। যাত মিছা প্ৰপঞ্চ প্ৰকাশে, যাত হন্তে জগতৰ সৃষ্টি-স্থিতি-সংহাৰ হয়, প্ৰকৃতি-পুৰুষতো পৰ, ব্ৰহ্মাবো ভান-দাতা, সত্য, সৰ্ববজ্ঞ তাৰ্হাঙ্ক চিন্তণে।

সকল শাস্ত্ৰত কৰি শ্রীভাগৱত শ্ৰেষ্ঠ, যাক শ্ৰীনাৰায়ণে কহিছা, যাত কহে, পৰম ধৰ্ম কেৱল হৰি-ভজন মোক্ষতো কৰি শ্ৰেষ্ঠ, যাত ব্ৰহ্মজ্ঞান অঘত্রে হয়, পৰম সুখ দেই, তিনি তাপ হৰে। আন শাস্ত্ৰে তাৰ উক্ত সাৰ্থনেও ঈশ্বৰক সত্যে হৃদয়ত স্থিব কৰিতে নাপাৰে। ইহাত শুশ্ৰাবুসকলে তৎক্ষণে হৰিক হৃদয়ত বাখে। বুলিবা, সৱে কেনে মুশুনয় ? যাতো পুণ্য বিনে শ্ৰৱণ ইছা কৰিতে নাপাৰে। বেদ কল্পতৰু, তাৰ ফল ভাগৱত শাস্ত্ৰ কেৱল-অমৃত-ৰস, বৈকুঞ্জে আছিল ; নাৰদে আনিল, ব্যাসক দিল ; ব্যাসে শুকক পঢ়াইলা ; শুক-মুখে পৃথিৰীত ব্যক্তি ভৈলা। আক জানি হে বসিকসৱ, সদায়ে পান কৰা, যাতো মুক্তেও আদৰে। হেন জানি সামাজিকলোক, শ্রীভাগৱত শাস্ত্ৰ সাৱধান মনে নিতে শ্ৰৱণ-কৌণ্ডন কৰা। প্ৰথমে ডাকি হৰি বোল হৰি।

নৈমিত্তিক শৌনকাদি ঋষিগণে বিষ্ণু-প্ৰাপ্তি অৰ্থে সহস্র বৎসৰ যজ্ঞ কৰন্ত। একদিনা প্ৰভাতে সৰ্ব কৰ্ম কৰি পুৰোণ-বক্তা সূতক আদৰি প্ৰশ্ন কৰন্ত, “হে সূত, তুমি পুৰোণ, ভাৰত, ধৰ্ম-শাস্ত্ৰচয় পৰিব্যাখ্যান কৰিছা ; আৰো ব্যাসাদি ঋষিসৱে যি জানন্ত, তাকো জানা, যাতো প্ৰিয় শিষ্যত গুৰুসৱে গুহকো কহে। সেই সেই শাস্ত্ৰৰ পুৰুষৰ একান্তিকা শ্ৰেয়স তুমি নিশ্চয় কৰি স্বীকৃত কহা।” বুলিবা, আনো বিচাৰ কৰি জানোক ; তাক নপাৰে। যাতো কলিযুগে লোক অল্লমতি, অল্লায়, অল্লভাগ্য, আনো নানা-তাপে-তাপিত, এতেকে বহুশাস্ত্ৰ বিভাগি শুনিতে নপাৰে। আক জানি তুমি সৰ্ব-শাস্ত্ৰ-সাৰ উদ্বাৰি লোকৰ কুশলৰ অৰ্থে কহা, যাহাত লোকৰ মন প্ৰসন্ন হৈবেক। আৰো প্ৰশ্ন কৰো,— ভগৱন্ত দৈৱকীৰ গৰ্ভে কি নিমিত্তে উপজিলা, তাক শ্ৰদ্ধায়ে শুনিবা চাঞ্চল। যাৰ নামে সংসাৰ

তৰে, যাৰ ভক্তক দৰ্শনে সৰ্ববলোক পৱিত্ৰ হয়, যাৰ ঘণ্টে কলি-মল  
বিনাশে, এতেকে তাৰান কথা কোনে লুশনিব ! আৰো স্থষ্টি আদি  
লৌলা কহ, যাক নাৰদাদিও গাৰে। আৰো হৰিৰ অৱতাৰ কথা কহ,  
যাক শুনিবে তপ্তি পাই, যাতো ক্ষণে ক্ষণে স্বাদতো কৰি স্বাদ।  
আৰো শ্ৰীকৃষ্ণৰ চৰিত্ৰ কহ, বলভদ্ৰ সহিতে যে যে কৰ্ম কৰিছ।  
আৰো প্ৰশ্ন কৰো, ধৰ্মৰ বক্ষক কৃষ্ণ বৈকুণ্ঠক গৈলে ধৰ্মে কাহাত শৰণ  
পশিল ? এহি ছয় প্ৰশ্ন আমাত বুৰাই কহ। হেন লুবুলিবা, তোৰা  
যজ্ঞাদিত আকুল, কেমনে এতেক কথা শুনিবা ? তাত শুনা, আমি  
কলিকাল দেখি তাক ভয়ে তৰিবাক লাগি দীৰ্ঘ সন্তু পাতি আছো ;  
এতেকে শুনিতে অৱজৰ পাণ্ডে়গু ॥

॥ শ্ৰীদামোদৰপাদপদ্মমধুৰূপকৰিবত্তুতায়ঃ ॥ শ্ৰীভাগৰতকথায়ঃ  
প্ৰথমকন্তে প্ৰথমোহধ্যায়ঃ ॥

॥ হে কৃষ্ণ কৃপাময় মহেশ্বৰ, যাক জানিবাক লাগি ঋষিসৰে ছয়  
প্ৰশ্ন কৰিলে, হেন ভগৱন্তৰ কথাক আৰম্ভি তাক প্ৰণাম কৰো। আক  
জানি সামাজিক লোক ডাকি বোলা জয় কৃষ্ণ বাম ॥

॥ শ্লোক ॥ প্ৰথমে প্ৰথমাধ্যায়ে ষট্প্ৰশ্না ঋষিভিঃ কৃতাঃ ।  
তৎকথাকথনঃ কৃত্বা শ্ৰীকৃষ্ণঃ প্ৰণতোহস্যহম् ॥ ১ ॥

## ॥ ଦ୍ଵିତୀୟ ଅଳ୍ୟାଙ୍କ୍ର ॥

॥ ସୂତର ଦ୍ୱାରା ଚାରିଟି ପ୍ରଶ୍ନର ଉତ୍ତର ॥

ଏହି ଛୟ ପ୍ରଶ୍ନ ଶୁଣି ସୂତ ଆନନ୍ଦ ଭୈଲା, ଚାରି ପ୍ରଶ୍ନର ଉତ୍ତର କହିତେ  
ଲାଗିଲା ।

ପ୍ରଥମେ ଗୁରୁ ଦେରତାକ ନମି ସଂସାର-ଜୟ ଗ୍ରନ୍ଥ ଆବନ୍ତିଲା, “ସେଇ  
ପୁରୁଷର ପରମ ଧର୍ମ, ଯାତ ହଣ୍ଡେ ହରିତ ଭକ୍ତି ହରେ, ଯି ଭକ୍ତିତ ମନ ପ୍ରସନ୍ନ  
ହୟ । ବୁଲିବା, ଧର୍ମେ ଜ୍ଞାନ ସାଧେ, କେନେ ଭକ୍ତି ହୈବ ? ଭାଲ ବୁଲିଲା,  
ସିଓ ଜ୍ଞାନ ଭକ୍ତି କରିଲେବେ ହୟ ; ଭକ୍ତି ବିନେ ସକଳ ଧର୍ମ କେବଳେ ଶ୍ରମ ।  
ଧର୍ମ-ଫଳ ମୋକ୍ଷ ମାତ୍ର, ଅର୍ଥ-କାମ ନୋହେ । ଏତେକେ ଜୀରବ ଫଳତତ୍ତ୍ଵ  
ଜିଜ୍ଞାସୋ । ଯାକ ବେଦାନ୍ତେ ବ୍ରହ୍ମ ବୋଲେ, ଯୋଗୀ ପରମାତ୍ମା ବୋଲେ, ଭକ୍ତ-  
ସକଳେ ଭଗରନ୍ତ ବୋଲେ, ସେଇ ତତ୍ତ୍ଵକ ଭକ୍ତିସେ ପାଇ । ଏତେକେ ଏକାଗ୍ର-  
ମନେ କୃଷ୍ଣକ ଶ୍ରବଣ-କୀର୍ତ୍ତନ-ସ୍ମରଣ କରା । ଯାର ଧ୍ୟାନଖଡ଼େଗ କର୍ମ-ଗ୍ରହି ଛେଦେ,  
ତାହାନ କଥାକ କୋଣ ରତି ନକରିବ ? ଭାଲ କହିଲା ; ତଥାପି କଥାତ  
ରତି ନହେ ; ଆବେ କି କାରବୋ ? ଇହାର ଉତ୍ତର ଶୁଣା । ପ୍ରଥମେ ସନ୍ତ  
ଗୁରୁକେ ଆଶ୍ରୟ କରି ଦେଇବା କରା ; ପାଛେ ହରି-କଥା-ଶ୍ରବଣତ ଇଛା ହେବେକ ;  
ତେବେବେ କଥାତ ରତି ହେବେକ । କଥା ଶ୍ରବଣ କରିତେ କୃଷ୍ଣ ହୃଦିଗତ ହୟା  
ସକଳ କାମ-ବାସନା ନାଶ କରିବନ୍ତ । କାମ-ବାସନା ନାଶ ହେଲେ ହରିତ  
ନିଚିଲ ଭକ୍ତି ହୈବ । ତେବେ କାମ-କ୍ରୋଧ ଏଡ଼ାଇ ମନ ପ୍ରସନ୍ନ ହୟ । ପ୍ରସନ୍ନ  
ମନତ ଭଗରନ୍ତକ ଦେଖେ । ତବେ ଅହଙ୍କାର ଗୁଚେ, ଅସନ୍ତାରନା ନାଶ ହୟ,  
ପାଛେ ଜୀର ମୁକ୍ତ ହୟ । ଏତେକେ ବିରେକୌସକଳେ ପରମ ଆନନ୍ଦେ ବାସ୍ତଦେଇ  
ଭଗରନ୍ତତ ନିତାନ୍ତେ ଭକ୍ତି କରନ୍ତ, ରାଜସିକ-ତାମସିକ ବ୍ରହ୍ମା-ମହେଶକ  
ନଭଜନ୍ତ, ଯାତୋ ସନ୍ଦ୍ରମୂର୍ତ୍ତି ବାସ୍ତଦେଇତେବେ ମୋକ୍ଷ, ଆନନ୍ଦ ନହେ । ପୂର୍ବତୋ  
ମୁନିସରେ ବାସ୍ତଦେଇକ ମାତ୍ର ଭଜିଛନ୍ତ ; ତାବାକେ ଯି ଅନୁରତ୍ତେ, ତାବାବୋ  
କୁଶଳ ହୟ । ଏତେକେ ମୁମ୍ବୁକୁ-ସରେ ଘୋରକୁପ ଦେରତାକ ଏବି ହରିର ଶାନ୍ତ-  
ମୂର୍ତ୍ତି ଅରତାବକ ମାତ୍ର ଭଜନ୍ତ, ଆମୋ ଦେରତାକୋ ନିନ୍ଦା ନକରନ୍ତ ।

ৰাজসিক-তামসিকজনেসে ধন-সম্পত্তিৰ আশে, পুত্ৰৰ আশে নানা দেৱতাক ভজে। মোক্ষদাতা পদে বাসুদেৱ ভজনী কহিলো। আৰো বেদাদি শাস্ত্ৰগণে বাসুদেৱক মাত্ৰ কহে। এতেকে বাসুদেৱেসে মাত্ৰ ভজনী, আন নহে।” স্থষ্টি আদি প্ৰশ়াৰ উত্তৰ কহন্ত, “বাসুদেৱ আপুনাৰ মাঘায়ে সকল জগত স্বজিছা; তাত প্ৰৱেশ হয়া নানাৰূপে প্ৰকাশ কৰা, যেন একে অগ্ৰি নানা কাৰ্ষ্ণত নানাৰূপে প্ৰকাশ কৰন্ত, নানা দেহত জীৱক নানা ভোগ ভুঞ্জন্ত। কৃষে নানা অৱতাৰ ধৰি নানা ক্ৰীড়া কৰি লোকক পালন্ত। আতে দুই প্ৰশ়াৰ উত্তৰ বুলিবা ॥”

॥ শ্ৰীভাগৱতকথায়াং কৰিবত্তৃকৃতায়াং প্ৰথমস্কন্ধে দ্বিতীয়োহধ্যায়ঃ ॥

॥ হে কৃষ্ণ নন্দনন্দন পৰমানন্দ, দ্বিতীয় অধ্যায়ত চাৰি প্ৰশ়াৰ সিদ্ধান্ত  
ৰাজাত কহিল, হেন ঈশ্বৰত মণ্ডি শৰণ পশিলো। সামাজিকলোক  
বোল জয় ৰাম মাধৱ ॥

॥ শ্লোক ॥ চতুঃপ্ৰশ্নার্থসিদ্ধান্তদ্বিতীয়াধ্যায়ৱৰ্গনৈঃ ।

শ্ৰীকৃষ্ণং শৰণং যামি নন্দনন্দনমচুতম্ ॥ ২ ॥

## ২ তৃতীয় অধ্যায় ॥

॥ বাইশ অৱতাৰ-কথনেৰে ভাগৱত-ব্যাখ্যা ॥

তৃতীয় অধ্যায়ে সুতে বাইশ অৱতাৰ কহন্ত, “ভগৱন্তে প্ৰথমে পুৰুষ  
অৱতাৰ হৈল, যি পুৰুষত তিনি লোক প্ৰকাশে। বুলিবা, কোন  
ভগৱন্ত? তাক কহো, যাক জলশায়ী নাৰায়ণ বুলি, যাৰ নাভিকমলত  
ৰুক্মা উপজিলা, তেহে সৰ্ব অৱতাৰৰ কাৰণ। সেই নাৰায়ণে প্ৰথমে  
কুমাৰ অৱতাৰ হয়া অখণ্ড ব্ৰহ্মচৰ্য্য কৰিলা। দ্বিতীয়ে বৰাহৰূপে  
পৃথিৰী উদ্বাৰিলা। তৃতীয়ে নাৰদৰূপে সাহস-তন্ত্ৰ কৰিলা। চতুর্থে

নব-নারায়ণ-ৰূপী হয়া দুশ্চর তপ আৰম্ভিলা। পঞ্চমে কপিল অৱতাৰে সাংখ্য কহিলা। ষষ্ঠ অৱতাৰে দক্ষাত্ৰেয় হয়া প্ৰহাদাদিক আত্মজ্ঞান দিলা। সপ্তমে যজ্ঞ অৱতাৰে আপুনি ইন্দ্ৰ হয়া স্বায়স্তুৱ মন্ত্ৰব পালিলা। অষ্টমে ঋষত অৱতাৰ হয়া ধীৰৰ পন্থ দেখাইলা। নবমে প্ৰথ অৱতাৰ হয়া পৃথিবীক দুহিলা। দশমে মৎস্য অৱতাৰ হয়া প্রলয়-জলত সত্যৱতক তাৰিলা। একাদশে কৃষ্ণ অৱতাৰে মন্দৰ ধৰিলা। দ্বাদশত ধৰ্ম্মবি অৱতাৰে অমৃত-ঘট আনিলা। ত্ৰয়োদশে মোহিনীৰূপে দৈত্যক মোহি দেৱক অমৃত পান কৰাইলা। চতুর্দশে নৰসিংহ অৱতাৰে হিবণ্যকশিপুক বধিলা। পঞ্চদশে বামন অৱতাৰে তিনি পদ ছলে বলিৰ ত্ৰেলোক্য হৰিলা। ষোড়শ অৱতাৰে পশু'বাম রূপে পৃথিবী নিক্ষেত্ৰিয় কৰিলা। সপ্তদশে ব্যাস অৱতাৰে বেদ-তক্ষ শাখা ভেদ কৰিলা। অষ্টাদশে শ্ৰীবাম-ৰূপে সেতু-বন্ধনাদি কৰ্ম্ম কৰিলা। উনবিংশ অৱতাৰে বলভদ্ৰ-ৰূপে প্ৰলম্বাদি বধিলা। বিংশে শ্ৰীকৃষ্ণ অৱতাৰে ভূভাৰ হৰিলা। পাছে কলিযুগে বুদ্ধ অৱতাৰে পাষণ্ডবাদে অসুৰ মুহিলা। কলিৰ অন্তত কলি অৱতাৰে পাষণ্ড দণ্ডিবা। এহিমতে হৰিৰ অনেক অৱতাৰ বুবিবা। ঋষি, মনু, মনুপুত্ৰ, দেৱ, প্ৰজাপতি, সৱাকো হৰিৰ বিভূতি জানিবা। আত বিশেষ কহো। অৱতাৰসৰ নাৰায়ণৰ কতো অংশ, কতো কলা; কৃষ্ণ পুনু পৰিপূৰ্ণ ভগৱন্ত আপুনি নাৰায়ণে হয়াছা। এহি অৱতাৰ-কথা প্ৰভাতে, সায়ালে যি ভক্তিপূৰ্বক কীৰ্তন কৰে, সি জ্ঞান পায়া অনায়াসে দুঃখ-সংসাৰ তৰে। এহিমতে অজনৰ জন্ম, অকৰ্ত্তাৰ কৰ্ম্ম আদি নাৰদাদিও গাৰে। বুলিবা, ঈশ্বৰৰ নানা কৰ্ম্মত কি প্ৰয়োজন ? আৰ উন্নৰ শুনা। নিপুণবুদ্ধিও অনেক শাস্ত্ৰ জানি ঈশ্বৰৰ লীলা নজানে। ভকতে কদাচিত জানে, যদি শুন্দভাৱে তান কথা শ্ৰবণ-কীৰ্তন কৰে। এতেকে তোৰা কৃতাৰ্থ হৈলা; যাতো ভকতি-পথত প্ৰৱৰ্তিলা, যি পথত প্ৰৱৰ্তিলে পুনু সংহাৰ নহে।”

শৌনকাদি পুচ্ছত, “হে সূত অপূৰ্ব কথা কহিলা।”

সুতে বোলন্ত, “ই ভাগৱত-শাস্ত্ৰত হৰিনাম-প্ৰধান, চাৰি বেদ-তুল্য  
কৃষ্ণচৰিত লোকৰ কুশলৰ অৰ্থে ব্যাস খাষি কহিছা, যাক কামনা কৰি  
শ্ৰৱণ কৰিলে ধন-ধান্য হয়, পুত্ৰ-কলত্ৰ বাঢ়ে, সকল আপদ গুচে,  
নিষ্ঠাম জনৰ মহাফল ভক্তি হয়, আৰো অ্যতো মুক্ত হয়। সৰ্ববশাস্ত্ৰ-  
সাৰ ভাগৱত কৰিয়া ব্যাসে পৰম জ্ঞানী শুকক পঢ়াইলা। শুকে  
পৰীক্ষিতক শুনাইলা মৰণ সময়ে বৈৰাগ্য-মনে খৰিগণ সমে গঙ্গাতীৰত  
বসি থাকন্তে। কৃষ্ণ বৈকুণ্ঠক গৈলে ধৰ্ম-জ্ঞান-বৈৰাগ্য লগতে গৈল।  
ধৰ্ম্মাদি-প্ৰকাশ বিলে কলিৰ লোকসৰ অন্ধ ভৈল। আৱে পুৰাণৰ  
সূৰ্য শ্ৰীভাগৱত উদিত ভৈলা। যাৰ প্ৰকাশে সকল লোক সংসাৰ  
তৰে, সেই ভাগৱত শুক মুনি কহন্তে মণি শুনিলো; তাহান প্ৰসাদে  
ভাগৱত জানিলো। তাক সংক্ষেপে কহিছা, আৱে বিস্তাৰ কৰি  
কহিবো যদি সাদৰে শুনা।”

॥ শ্ৰীভাগৱতকথায়ং কৱিৰত্নকৃতায়ং প্ৰথমস্কন্দে তৃতীয়োহধ্যায়ঃ ॥

হে ভগৱন্ত দামোদৰ, তোমাৰ প্ৰণাম কৰো, যেমতে সাধু-সঙ্গত  
তোমাৰ কথা কহিবা পাৰো, তেমনে কৃপা কৰা। সামাজিকসৰ  
ডাকি হৰি বোল হৰি ॥

॥ শ্লোক ॥ দ্বাৰিংশত্যৱতাৰোক্ত্যা তৃতীয়াধ্যায়ৱৰ্ণনৈঃ ।

শ্রীমন্তগৱতৰ্যাখ্যাং কতুং যাচে সতাং কুলে ॥ ৩ ॥

## ॥ চতুর্থ অধ্যায় ॥

### ॥ ব্যাসৰ অপৰিতোষ ॥

চতুর্থ অধ্যায়ে ব্যাসৰ অপৰিতোষ কহিবা।

মুনিগণ মধ্যে মুখ্য শৌণকে পুছন্ত, “হে সূত, তুমি মহা ভাগ্যরন্ত। আমাত ভাগৱত কথা কহা, শুক মুনি যাক কহিছা। কোন যুগত, কোন শ্বানত, কিবা কাবণে, কোনেবা পুছিলে, ব্যাসে ভাগৱত কহিলা, আকো কহা। আবো বুলিছা, শুকে ভাগৱত কহিলা। তাহান কথা-কহন কেমনে ঘটে? যাতো মহাযোগী সমদশী মৃঢ় যেন ফুরন্ত, যাক দেখি শ্রীগণে বস্ত্র নসন্ধৰে, এমন জনক লোকে কেমনে মহামুনি বুলি জানিলেক? বাজা পৰীক্ষিতেও কেমন কথা পুছিলা, শুকেয়ো কেমনে কহিলা? যাতো, গো-দোহনৰ কাল মাত্ৰ গৃহস্থৰ ঘৰত থাকন্ত; হেন মুনি কেমনে বহু দিন ৰহি ভাগৱত কহিলন্ত? পৰীক্ষিতৰো চৰিত্র পৰম পৰিত্র, তাকো কহা। কেনে চক্ৰবৰ্ণ-বাজসম্পত্তি এৰি তৰুণ কালত মৰিবাক লাগি গঙ্গা-তীৰক গৈলা? যাতো বিষ্ণু ভক্ত-সৱ লোকৰ কুশলার্থে প্ৰাণ ধৰন্ত, এতেকে লোকৰ উপকাৰী শৰীৰ কেনে তেজিলা, ইকথা আমাত বুৰাই কহা, যাতো তুমি সকল শাস্ত্ৰ জানা।”

সূতে কহন্ত, “দ্বাপৰ যুগৰ অন্তত পৰাশৰত হন্তে সত্যৱতী কল্যাণ হৰিব কলা পৰম জ্ঞানী ব্যাস অৱতাৰ হৈলা। সেই ব্যাস ঋষি একদিনা সৰস্বতীৰ জলত স্নান কৰি বদৰিকাশ্রমত বসি মনত গুণন্ত, ‘কলিযুগত ধৰ্ম ছন্ন হৈবেক, লোকৰ বল-শক্তি টুটিবেক, দুৰ্বুদ্ধি, অশ্রদ্ধা ভাগ্যহীন হৈবেক; আক দিব্য চক্ষুৰে আপুনি দেখো। লোকৰ কুশলার্থে একে বেদক চাৰি ভাগ কৰিলা,— ঋক, যজু, সাম, অথৰ্ব। পৈলক ঋথ্বেদ, জয়মুনিক সামবেদ, বৈশম্পায়নক যজুৰ্বেদ, সুমন্তক

অথৰ্ববেদ পঢ়াইলা ; ভাৰত-পুৰাণ কৰি মোৰ পিতৃ বোমহৰ্ষণক পঢ়াইলা । এমনেও কায়মনোবাকেয় লোকৰ হিত চিন্তিতেও আপুনাৰ মন প্ৰসন্ন ন হৈলে । পাছে আপুনে গুণন্ত, ‘মই ব্ৰহ্মচৰ্য্য প্ৰতি ধৰিছো, বেদ পঢ়িলো, গ্ৰৰ-অগ্ৰিক শুশ্ৰাব কৰিলো, ভাৰত-পুৰাণ শাস্ত্ৰ কৰি নানাৰ্বিধ ধৰ্ম প্ৰপঞ্চিলো । তথাপি মন কেনে প্ৰসন্ন নহে ? কিবা ভাগৱত ধৰ্ম প্ৰধান কৰি নকহিলো, যি ধৰ্ম্যে বিষ্ণু-বৈষণৱৰ প্ৰীতি কৰে ।’ ইমতে আপুনাৰ প্ৰতি খেদ কৰিতে হৰি-গুণ গায়া বীণা বজায়া শ্ৰীনাৰদ আসিলা । নাৰদক দেখি ব্যাসে তেখনে উঠি নমস্কাৰ কৰি পূজা কৰিলা ॥”

॥ শ্ৰীভাগৱতকথায়ঃ কৱিৰত্নকৃতায়ঃ প্ৰথমস্কন্ধে চতুর্থোহধ্যায়ঃ ॥

॥ হে সভাসদসৱ, দেখি ব্যাস ঋষি বেদ-পুৰাণ বিভাগিত হৰি-কথা বিনে চিন্তৰ শাস্ত্ৰ নপাইলা । আক জানি কৃষ্ণত চিন্ত দিয়া সদায়ে ডাকি বোলা জয় ৰাম ॥

॥ শ্লোক ॥ ব্যাসস্তাপবিতোষেণ চতুর্থাধ্যায়ৱৰ্ণ নৈঃ ।

হৰিকীৰ্তিং রিনা চিন্তশাস্ত্ৰন্঵াস্তীতি দৰ্শিতম্ ॥ ৪ ॥

## ১১ পঞ্চম অধ্যায় ॥

॥ সকল ধৰ্মত কৰি হৰিকীৰ্তনৰ শ্ৰেষ্ঠত্ব ॥

পঞ্চম অধ্যায়ে সকল ধৰ্মত কৰি হৰি-কীৰ্তন শ্ৰেষ্ঠ কহিবা ।

পাছে নাৰদ মহা স্থথে বসি ব্যাসক বোলন্ত, “হে পৰাশৰ-পুত্ৰ মহাভাগ্যৱন্ত, তোমাৰ মন প্ৰসন্ন হয় নয়, যাতো তুমি সৰ্বধৰ্মবিদ, ব্ৰহ্মকো বিচাৰ কৰিছা, সমাধিত ব্ৰহ্ম ব্যক্ত হোন্ত ; তথাপি আপুনাক প্ৰতি কেনে খেদ কৰা ?” ব্যাসে বোলন্ত, “তুমি যে বুলিলা, সৱে মোত আছে : তথাপি মন সন্তোষ নোহে ; ইহাৰ কাৰণ নজানো । এতেকে

তুমাত পুছো। তুমি ব্রহ্মার পুত্র, পূর্বম বৈমণ্ডল, সর্ববজ্ঞ ; তিনিও  
লোকৰ মনক জানা। মই মন সন্তোষ যি কার্যে নকৰিছো, তাক কহা।”

নাৰদে বোলন্ত, “তুমি ভগৱন্তৰ নির্মল যশস্বী বাহুল্য কৰি  
নকৰিলা। ভগৱন্তৰ যশ বিনে যি ধৰ্ম্মাদি কহিলোও মন সন্তোষ  
নহে, তাক ব্যৰ্থ বুলি। বুলিবা, ভগৱন্তৰ যশ সেই সেই শাস্ত্ৰে ঠাই  
ঠাই কহিছো। তাত শুনা, যেমন ধৰ্ম্ম অৰ্থ কাম মোক্ষ, তাৰ সাধনকো  
কহিছা, তেমনে হৰি-গুণ নকৰিলা। জগত-পাৰন হৰি-গুণ বিনে  
বিচিৰ বাক্য কাক-তুল্য, কামুক জনৰেসে প্ৰিয়, জ্ঞানীগণৰ প্ৰিয়  
নহে। যেন ৰাজহংসৰ মানস-সৰোবৰত চৰে, পদ্ম-সমুদ্রত নিৱাস  
কৰে, বিচিৰ অন্যুক্ত কাকৰ ক্ৰীড়া-স্থান উৎশিষ্ট গৰ্তত নৰমে।  
সামান্য বচনো হৰিগুণ-যুক্ত হৈলে পৰম পৱিত্ৰ হয়, সৰ্ববলোকৰ  
সৰ্বপাপ হৰে, যাক মহন্তসৱে বক্তা পাইলে শুনে, শ্ৰোতা পাইলে  
কহে, কতো বেলা আপুনি গ্ৰহণ কৰে। হৰিভক্তি বিনে নিৰঞ্জন-  
জ্ঞানো কেৱলে শ্ৰম। ঈশ্বৰত নৰ্পিলে নিষ্কাম কৰ্ম্মো শোভা নকৰে।  
যাতো হৰিভক্তি বিনে জ্ঞান কৰ্ম্ম বাকেয় চাতুৰী কেৱলে ব্যৰ্থ, এতেকে  
সকল লোকৰে মোক্ষৰ কাৰণে হৰিচৰিত্ৰ বৰ্ণাৱা। হৰিগুণ নকৰিলে  
কদাচিতো মন ধিৰ নুহিবেক। আৰো তুমি বৰ অল্যায় কৰিলা,  
যাতো সকাম কৰ্ম্ম কহিলা, যি কৰ্ম্মে লোক সংসাৰী হয়। ইদানীক  
কাম্য কৰ্ম্ম এৰি হৰিব লীলা কহা। সৰ্বব কৰ্ম্ম এৰি ঈশ্বৰ-অনুভৱত  
হৰিব গুণ-কথনত যি সুখ আছে, তাক বিচক্ষণসৱেসে জানে, আনে  
নজানে। এতেকে সংসাৰী জীৱৰ অৰ্থে হৰিব গুণ কহা। স্বধৰ্ম্মকো  
এৰি হৰিক ভজিলে কৃতাৰ্থ হয়। অল্লভক্তিৰো বাসনা বহে ; এতেকে  
যি নিপুণ হয়, সি পুনৰ হৰি ভজিতে যত্ন কৰোক, সুখৰ অৰ্থে যত্ন  
নকৰোক। যেমনে দুঃখ নুখুজিলোও পাই, তেমনে সুখ খোজন্তে  
মিলে। এতেকে মহা গুণৱন্ত তুমি জগতৰ মুক্তিৰ অৰ্থে ভগৱন্তৰ লীলা  
কহা। বুলিবা, কোন ভগৱন্ত, কিবা তাৰ লীলা ? তাক কহো শুনা।  
ভগৱন্ত জগত-কাৰণ ; স্থষ্টি-স্থিতি-লয় তাৰান লীলা, আক আপুনিও

জানা ; তথাপি সংক্ষেপে কহিলো, যাতো গুৰুৰ উপদেশ পাইলোসে  
ভগৱন্তক জানে । বিশেষত তুমি হৰিৰ কলা-আৱতাৰ । এতেকে  
সকল লোকৰ কুশলৰ অৰ্থে হৰিৰ লীলা প্ৰধান কৰি কহা । তেৱেসে  
তোমাৰ তপ সফল হয় । সন্ত-সঙ্গ লৈলোসে হৰি-কথা শ্ৰাবণ-কীৰ্তন-  
ফল হৰে । আবে মোৰ বৃত্তান্ত শুনা । পূৰ্বৰ কল্পত সিজন্মত মই  
আক্ষণৰ দাসীৰ পুত্ৰ আছিলো । তাৰ্তেৰ গৃহত বাবিধা বঞ্চিতে চাৰি  
মহন্ত বহিলা । তাৰাক শুশ্ৰায়া কৰিতে আক্ষণে মোক নিয়োজিলা ।  
মণ্ডি কায়-বাক্য-মনে তাৰাক শুশ্ৰায়া কৰিলো । তাৰায়ো কৃপায়ে  
অৱশেষ অন্ন দিলা । তাক খায়া নিষ্পাপ হৈলো । পাচে চিত্তশুল্ক  
হৈলে হৰি ভজিবাক কুচি বৈল ; পৰম শ্ৰদ্ধায়ে তাৰাৰ মুখে মনোহৰ  
কৃষ্ণ-কথা শুনিলো । পাচে মোৰ হৰিত অখণ্ডিত মতি বৈলা, যি  
মতিয়ে দেহাত্মা-বিৱেক বৈল । পাচে সাধুসৰ চলিবাৰ সময়ে মোত  
কৃপায়ে পৰম গুহ্য ঈশ্বৰ-জ্ঞান-উপদেশ দিলন্ত, যি জ্ঞানে ভগৱন্তৰ  
মায়া-বৈভৱক জানি, যাক জানি তাহান স্বৰূপ পাই । জ্ঞানৰ সাধন  
ঈশ্বৰার্পিত কৰ্মকো কহিলন্ত । এহুমতে উপদেশ পাই হৰি-ভক্তি  
কৰিতে মোক ঈশ্বৰ-জ্ঞান, ঈশ্বৰ্য্য, ভক্তি দিলন্ত । তুমিও হৰি-ভক্তি  
বৰ্ণাৰা ; তেৱে মন প্ৰসন্ন হইবেক, যাতো সংসাৰৰ দুঃখ পীড়িতজনৰ  
আনন্দতে দুঃখ-শান্তি নাই ॥”

॥ শ্রীভাগৱতকথায়ঃ প্ৰথমস্কন্দে পঞ্চমোহধ্যায়ঃ ॥

॥ হে সামাজিক লোক, নাৰদী ভক্তিৰ ক্ৰম শুনা । প্ৰথমে মহন্তৰ  
সেৱা, পাছত কৃপা, পাছে হৰি-ভজন, ধৰ্মত শ্ৰদ্ধা, পাছে হৰিকথা-  
শ্ৰাবণ, পাছে ভগৱন্তত বৃতি, পাছে দেহাত্মা-বিৱেক ; পাছে দৃঢ়া ভক্তি ;  
পাছে ঈশ্বৰ-তত্ত্বজ্ঞানাদি ; পাছে হৰিৰ কৃপা হৰে, সৰ্বজ্ঞাদি গুণ হয় ।  
আৰাক জানি প্ৰথমে মহন্তৰ সেৱা কৰা । ইদানীক সাধু-সঙ্গে জানি  
ডাকি বোলা জয় বাম ॥

॥ শ্লোক ॥ কুথিতং পঞ্চমাধ্যায়ে হৰিকীৰ্তনযুক্তম্ ।

তমহং শৰণং যাচে শ্ৰীকৃষ্ণং সৰ্বসিদ্ধিদম্ ॥ ৫ ॥

## ୧୨ ଅଷ୍ଟ ଅଧ୍ୟାତ୍ମା ୧୧

॥ ନାର୍ଦ୍ଦର ପୂର୍ବଜଗ୍ନ୍ମାର ଭାଗ୍ୟ-କଥନ ॥

ଷଷ୍ଠ ଅଧ୍ୟାତ୍ମେ ନାର୍ଦ୍ଦେ ଆପୁନାର ପୂର୍ବ ଜନ୍ମର ଭାଗ୍ୟ କହିବା ।

ବ୍ୟାସେ ପୁଛୁଣ୍ଡ, “ହେ ନାର୍ଦ୍ଦ, ଜ୍ଞାନଦାତା ସନ୍ତସକଳ ଗୈଲେ ତୁମି କି କର୍ମ କରିଲା ? କେମନେ ବଧିଲା ? କେମନେ ସି ଦେହ ଏବିଲା ? ପୂର୍ବର କଳ୍ପର ଇକଥାକ କେମନ କାଲେ ନାଶ ନକରିଲ, ଆକ ମୋକ ବୁଝାଇ କହା ।”

ନାର୍ଦ୍ଦେ କହୁଣ୍ଡ, “ସାଧୁସର ଏବି ଗୈଲେ ପାଞ୍ଚ ବଃସରର ଅବୋଧ ମହି ବାଲକ ମାତୃର ସ୍ନେହତ ଥାକି ତୈତେ କତୋ କାଳ ବଞ୍ଚିଲୋ । ଏକଦିନା ବାତିର ଗାଇ ଦୁହିବାକ ସାଇତେ ମାତୃକ ସର୍ପେ ଦଂଶିଲେ, ମରିଲନ୍ତ । ମତ୍ରି ହରିର ଅନୁଗ୍ରହ ମାନି ଉତ୍ତର ଦିଶକ ଗୈଲୋ । ନାନା ଦେଶ, ନଗର, ଶ୍ରାମେ ପରବତ, ନଦୀ, ନଦ ଏବାଇ, ଘୋର ଅରଣ୍ୟ ଏବାଇ ପାଛେ ମହାଶ୍ରାନ୍ତ, କୁଞ୍ଚାୟେ ତୃଷ୍ଣାୟେ ଆକୁଳ ହେଯା ନଦୀତ ଜ୍ଞାନ-ପାନ କରି କିଛୋ ସୁନ୍ଦ ଭୈଲୋ । ସେଇ ନିବଞ୍ଜନ ସ୍ଥାନତ ଅଶ୍ଵଥ-ଘୂଲତ ବସି ହରିକ ଚିନ୍ତିଲୋ । ଭକ୍ତି-ଆସନ୍ତ ଚିତ୍ତେ ହରିକ ଚିନ୍ତିତେ ପ୍ରେମ-ପୁଲକ ଶେତ୍ରର ଲୋତକ ବରିଲ । ତେଥେ ହରିକ ହଦ୍ୟତ ଦେଖିଲୋ । ମତ୍ରି ହରିକ ଦେଖି ଆନନ୍ଦ-ସାଗରେ ମଘ ହୈଲୋ । ଅନନ୍ତରେ ନେଦେଖି ମହା ଆକୁଳ ହୈଲୋ । ପୁନରପି ପରମ ଯତ୍ରେ ମନ ଥିବ କରିଓ ନେଦେଖି ଆତି ଆକୁଳ ହୈଲୋ । ପାଛେ ଭଗରନ୍ତେ ଗନ୍ତୀର ବଚନେ ମୋକ ପରମ କୃପାୟେ ବୁଲିଲା, ‘ହେ ବାଲକ, ଆବ ଇଜନ୍ମତ ମୋକ ଦେଖିତେ ନପାସ, ଯାତୋ କୁଯୋଗୀଜନର ମତ୍ରି ଦୁର୍ଦର୍ଶ । ମୋତ ପ୍ରୀତିର ଅର୍ଥେ ଏକବାର ଦେଖା ଦିଲୋ, ଯାତୋ ମୋତ ପ୍ରୀତି ହୈଲେ ପୁରୁଷ-ସକଳେ କାମନା ଏବେ । ଅନ୍ନକାଳେ ସାଧୁସେରାଯେ ମୋତ ଦୃଢ଼ମତି ହୈଲେ ଏତେକେ ଇଦେହ ଏବି ମୋର ପାରିଷଦ ହୁଇବି । ଲୋକ-ହୃଦୀ-ପ୍ରଲୟତୋ ମୋତ ତୋର ମତି ମୁଣ୍ଡଚିବ ।’ ଏହି ବାକ୍ୟ ଶୁଣି ମହି ଉତ୍ସରକ ନମଙ୍କାର କରିଲୋ । ଇଦାନୀକ ନାମ ଲୈଯା ଫୁରୋ । ତାନ କୃପାୟ ପାଛେ ଲଜ୍ଜା ଏବି ନାମ-କୀର୍ତ୍ତନ କରିଲୋ, ଲୌଲାକୋ ମୁରିଲୋ, ପାଛେ ମଦ-ମଃସର ଏବି

ପୃଥିରୀତ ଫୁରିଲୋ । ପାଛେ କାଳବଶେ ଭୌତିକ ଦେହ ଏବିଲୋ, ଶୁଦ୍ଧ ପାରିଷଦୀ ତମ୍ଭୁ ପାଇଲୋ । ସେଇ ସମୟର ପ୍ରଳୟ ଭୈଲ । ଈଶ୍ଵର-ଇଛାଯେ ମତ୍ରିଙ୍କ ବ୍ରହ୍ମାର ଉଦ୍ବତ ପଶିଲୋ । ସହସ୍ର ଯୁଗର ଅନ୍ତର ବ୍ରହ୍ମା ଉଠି ଜଗତ ଅଜନ୍ତେ ମତ୍ରିଙ୍କ ବ୍ରହ୍ମାର କୋଳାତ ବ୍ୟକ୍ତ ହେଲୋ । ହରିବ କୃପାଯେ ଅବାଧିତ ଗତି ପାଯା ତିନିଲୋକ ପର୍ଯ୍ୟଟୋ । ଈଶ୍ଵରେ ଏହି ବୀଣା ଦିଲା; ତାତ ହରିଗୁଣ ଗାଇ ଲୋକର କୁଶଳର ଅର୍ଥେ ଫୁରୋ । ଗୁଣ ଗାଇତେ ହରିକ ହୃଦୟର ଦେଖା ପାଇଲୋ । ବିଷୟ ଲୋକର ସଂସାର-ସାଗର-ତରଣ-ଉପାୟ କେବଳେ ହରିବ ନାମ-କୀର୍ତ୍ତନ । ହରି-ନାମ-କୀର୍ତ୍ତନେ ଯେମନେ ଚିନ୍ତ ଶୁଦ୍ଧ ହୟ ଅଷ୍ଟାଙ୍ଗ ଯୋଗେଓ ତେମନେ ଶୁଦ୍ଧ ନହେ । ଏତେକେ ତୁମି କେବଳ ହରିଗୁଣ ବର୍ଣ୍ଣା । ମୋର ଜନ୍ମ-କର୍ମ ପରମ ବହସ୍ତ ; ତୋମାର ମନ-ସନ୍ତୋଷର ନିମିତ୍ତେ କହିଲୋ । ଏହି ବୁଲି ନାବଦ ହରି-ଗୁଣ ଗାଯା ବୀଣା ସଜାଯା ଚଲି ଗେଲା ।”

ସୂତେ ବୋଲନ୍ତ, ଅହୋ ଦେରଥ୍ୟି ନାବଦ ଧନ୍ୟ, ଯାତୋ ହରିଗୁଣ ଗାଇ ଆପୁନି ଆନନ୍ଦିତ ହୋଇନ୍ତ, ଆନକୋ ଆନନ୍ଦ କରାଇନ୍ତ ॥

॥ ଶ୍ରୀଭାଗରତକଥାଯାଃ କରିବତ୍ତକୃତାଯାଃ ପ୍ରଥମକ୍ଷକେ ସର୍ପୋହଧ୍ୟାୟଃ ॥

॥ ହେ ଲୋକସର ଦେଖ, ଯଷ୍ଟ ଅଧ୍ୟାୟରେ ଯେ କହିଲା—ସନ୍ତ୍ଵର ସନ୍ଦେ ଭଗରନ୍ତକ ପାଇ । ଆକ ଜାନି ସନ୍ତ୍ଵର ସନ୍ଦ ଲୈଯା ନିରନ୍ତରେ ହରି ବୋଲ ହରି ॥

॥ ଶ୍ଲୋକ ॥ ଦେରର୍ଜନ୍ମକର୍ମାନ୍ତର୍ଯ୍ୟ ର୍ଷାଧ୍ୟାୟେ ନିର୍ବିପିତମ् ।

ରିଷ୍ୟୁଭନ୍ତପ୍ରମଞ୍ଜନ ତୃପଦପ୍ରାପ୍ତିକାରଣମ् ॥ ୬ ॥

## ୧୧ ସମ୍ପ୍ରଦୟ ଅଧ୍ୟାତ୍ମା ॥

॥ ସୁନ୍ଦର ବାଲକବଧୀ ଦ୍ରୋଣିବ ଦଣ୍ଡ ॥

ସମ୍ପ୍ରଦୟ ଅଧ୍ୟାତ୍ମେ ସୁନ୍ଦର ବାଲକବଧୀ ଦ୍ରୋଣିବ ଦଣ୍ଡ କହିବା ।

ଶୌନକେ ପୁଛନ୍ତ, “ହେ ସୂତ, ନାର୍ଦ୍ଦର ଅଭିମତ ବ୍ୟାସେ ଜାନି ପାଛେ  
କି କର୍ମ କରିଲା ?”

ସୂତେ କହନ୍ତ, “ସରସ୍ଵତୀ-ତୀବତ ବଦରିକାଶ୍ରମତ ବ୍ୟାସ ଧ୍ୟି ଏକାଗ୍ର ମନେ  
କୃଷ୍ଣକ ଚିନ୍ତିତେ ନିର୍ମଳ ମନତ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ଈଶ୍ଵରକ ଦେଖିଲା, ତାନ ଅଧିନ  
ମାୟାକୋ ଦେଖିଲା, ଯି ମାୟାଯେ ସମ୍ମୋହିତ ହୟା ଜୀବେ ସଂସାରକ ପାରେ ;  
ସଂସାର-ନାଶିନୀ ଭକ୍ତିକୋ ଦେଖିଲା । ଆକ ଆପୁନି ଜାନି ଅଞ୍ଜାନୀ  
ଲୋକର ଅର୍ଥେ ଭାଗରତ ଶାନ୍ତ କରିଲା, ଯାବ ଶ୍ରାଗ-ଇଚ୍ଛାତେ କୃଷ୍ଣତ ଭକ୍ତି  
ହୟ, ଶୁଣିଲେ ହୈବେକ ତାକ କି ବୁଲିବୋ, ଯି ଭକ୍ତି ଶୋକ ମୋହ ଭୟ  
ବିନାଶେ । ପାଛେ ଶାନ୍ତ ଶୁଦ୍ଧ କବି ନିର୍ବନ୍ଦିଚିତ୍ର ଶୁକକ ପଢାଇଲା ।”

ଶୌନକେ ପୁଛନ୍ତ, “ହେ ସୂତ, ଶୁକ ମୁଣି ପରମ ବିବକ୍ତ, ଆତ୍ମାବାମ  
ହୟା କେମେ ଭାଗରତ ପଢ଼ିଲା ?”

ସୂତେ କହନ୍ତ, “ଆତ୍ମାବାମ ମୁନିସରୋ ହରି-ଭକ୍ତି କରନ୍ତ, ଯାତୋ ହରିର  
ଗୁଣେ ମୁକ୍ତରୋ ମନ ଆକର୍ଷେ । ଏତେକେ ଶୁକେ ସାଧୁସଙ୍ଗ-ଅର୍ଥେ ମହାଭାଗରତ  
ପଢ଼ିଲା । ଆବେ ପରୀକ୍ଷିତର ଜନ୍ମ କର୍ମ ମୁକ୍ତି ଶୁନା । ପାଣ୍ଡବରରୋ  
ନିର୍ଯ୍ୟାନ କହୋ ।

“କୌରା-ପାଣ୍ଡବ-ସୁନ୍ଦର ଅଠବ ଅକ୍ଷୋହିଣୀ ସେନା ମରିଲ । ବୀରସରୋ  
ସମୁଧ ସୁନ୍ଦର ପରି ଗତି ପାଇଲା । ଯେବେ ଭୌମର ଗଦା ପ୍ରହାବେ ଦୁର୍ଯ୍ୟୋଧନ  
ବାଜାର ଉର୍ବଲଙ୍ଘ ହୈଲ, ତେତିଯା ଦ୍ରୋଣି ତାର ପ୍ରିୟ କବିତେ ଦ୍ରୋପଦୀର  
ପାଞ୍ଚ ପୁତ୍ର ନିଦ୍ରାତେ କାଟି ଆନିଲା । ତାକ ଦେଖି ଦୁର୍ଯ୍ୟୋଧନେ ବଂଶଚେଦ  
ଦେଖି ମରିଲ । ପୁତ୍ରନାଶ ଦେଖି ଦ୍ରୋପଦୀଓ ବିଲାପ କବିଲା । ଅର୍ଜୁନେ  
ତାଙ୍କ ସାନ୍ତୁନା କବି କୃଷ୍ଣକ ସାରଥି ଲୈଯା କରଚ ପିନ୍ଧି ଗାନ୍ଧୀର ଧନୁ ଧରି  
ବ୍ୟଥତ ଚଢ଼ି ଦ୍ରୋଣିକ ଥେଦି ଗୈଲା । ଦ୍ରୋଣିଓ ଅର୍ଜୁନକ ଦେଖି ମହାଭୟେ

ৰথত চড়িয়া পলাইলা। ঘোড়া শ্রান্ত ভৈলে; পলাইতে নপাৰি  
অক্ষান্ত্র মাৰিলা। অন্তৰ তেজ দেখি অৰ্জুনে কৃষ্ণক বোলন্ত, “হে  
কৃষ্ণ, মহাবাহু, ভক্তভয়হাৰী, পূৰ্বমুৰ্যার্থদাতা পৰমেশ্বৰ, ই  
অৱতাৰে ভূভাৰ হৰিতে একান্ত ভক্তৰোঁ শৰণৰ অৰ্থে ছয়াছ। ই  
দারুণ তেজ কৈৰপৰা আসে, আক কহ।” ভগৱন্তে বোলন্ত, ‘হে  
সখি, ই দ্রৌণিৰ অক্ষান্ত্র; আক আন অন্তে কিছো কৰিতে নপাৰে।  
এতেকে অক্ষান্ত্রক অক্ষ-সাময়কে সংহাৰা।’”

সূতে বোলন্ত, “অৰ্জুনে এহি বাক্য শুনি প্ৰদক্ষিণে কৃষ্ণক নমি  
অক্ষান্ত্র সংহৰিতে অক্ষান্ত্র মাৰিলা। দুই অন্ত এক স্থান হয়া জগত  
দহিবাৰ দেখি সকল লোকে প্ৰলয় হৈল বুলি মাৰিলা। অৰ্জুনে  
লোকৰ দুঃখ দেখি কৃষ্ণৰ মত বুঝি দুয়ো অন্ত সংহৰিলা। পাছে  
দ্রৌণিক বান্ধিয়া ৰথত তুলিয়া বাজাৰ আগক আনিতে কুফে ক্ৰেণ্ধ  
কৰি বোলন্ত, ‘হে পাৰ্থ, ই দুষ্ট ব্ৰাহ্মণক বাখিতে নলাগে, যিটো বিনা  
অপৰাধে বাত্ৰি সুপ্ত ছৱালক বধিছে, যাতো ধৰ্মজ্ঞসৰে শক্র শ্ৰীবালকক  
সুপ্ত হলে নবধে। পৰক মাৰি যিটো আপুনি বৰ্তে, তাৰ মৰণেসে  
ভাল। আৰো তুমি আমাৰ আগত দ্রৌপদীক শুনাই অঙ্গীকাৰ  
কৰিছা, তোমাৰ পুত্ৰবধী ব্ৰাহ্মণৰ শিৰ দিবো বুলি। এতেকে পাপী  
ব্ৰাহ্মণক সত্ত্বে কাটা।’”

সূতে বোলন্ত, “এমনে ধৰ্ম পৰীক্ষা কৰি কুফে বুলিলোও অৰ্জুনৰ  
গুৰুপুত্ৰ বধিতে ইচ্ছা নহৈল। পাছে বাজগৃহ পায়া দ্রৌপদীৰ আগত  
ব্ৰাহ্মণক তৈলা। দ্রৌপদী গুৰুৰ পুত্ৰক দেখি নমিল। অৰ্জুনক  
বোলন্ত, ‘সত্ত্বে বাক্ষ মেলা। ব্ৰাহ্মণ-স্তুতসে আমাৰ গুৰু, বিশেষত  
ধনুৰ্বেদ পঠিছা; সেই দ্রোণ-পুত্ৰ গুৰুৰূপে আছ। তাৰ অৰ্দ্ধ শ্ৰীৰ  
ভাৰ্য্যাও আছন্ত। আক জাৰি গুৰুপুত্ৰক দুঃখ নেদা। ইহান বধে  
পতিত্বতা গোতমী বিলাপ কৰিবন্ত; তান কোপে সৰংশে নষ্ট হইবা।  
এতেকে সত্ত্বে মেলা।’”

সূতে বোলন্ত, “দ্রৌপদীৰ বাক্যক যুধিষ্ঠিৰ নকুল সহদেৱ কুফে

প্রশংসিলা। তাত ক্রোধ করি ভীমে বোলন্ত, ‘ই দুষ্ট আঙ্গণৰ বধেসে  
ভাল, যাতো অকাৰণে স্মৃতি বালক বধিলৈ।’ এহি বুলি ভীমে বধিতে  
উচ্ছত হৈল। দ্রৌপদী বাধিতে লাগিলা। দুইকো নিবাৰি ভগৱন্ত  
চতুর্ভুজ হয়া সখিৰ মুখ চাই বোলন্ত, ‘হে সখি, মণ্ডি বেদ-মুখে দুয়ো  
কথা কহিছো,—আঙ্গণক কদাচিতো বধি; আততায়ী হৈলে বধি।  
দুয়ো বাক্য বাখা; তোমাৰ অঙ্গীকাৰ সফল কৰা; দ্রৌপদী-ভীমৰো  
প্ৰিয় কৰা।’”

সুতে বোলন্ত, “অৰ্জুনে তেখনে কৃষ্ণ-মত বুবি চূড়ামণি সহিতে  
কেশক কাটি বাক্ষ মেলি ঢক্ষাই খেদাইলা। পাছে মহা-শোকাতুৰ  
হৈয়া পাণ্ডুৰসৱো কৃষ্ণ সহিতে মৃতকৰ দাহাদি কৰ্ম্ম কৰিলা॥”

॥ শ্রীভাগৱতকথায়ঃ প্রথমস্কন্দে সপ্তমোহধ্যায়ঃ ॥

॥ হে সামাজিকসৰ দেখ, শুকাদি মুনিসৱো মুক্ত হয়ো কৃষ্ণ-কথাত  
ৰতি কৰে। এতেকে জানিবা, কৃষ্ণ-কথা মোক্ষতো অধিক। আৰু  
জানি সদায় কৃষ্ণ-কথাত গ্ৰীতি কৰি বোলা জয় বাম॥

॥ শোক ॥ নিঃশ্বেষসৰসাধিকং শ্রীমৎকৃষ্ণকথাৰসম্ ।

শুক-আচাৰ্যকথয়া সপ্তমে সমুদীৰ্ঘিতম্ ॥ ৭ ॥

## ॥ অষ্টম অঞ্চল ॥

॥ পৰীক্ষিত-বক্ষা, কুন্তীৰ স্তুতি, বাজাৰ শোক ॥

অষ্টম অধ্যায়ত পৰীক্ষিত-বক্ষা, কুন্তীৰ তুতি, বাজাৰ শোক  
কহিবা ॥

“পাছে পাণ্ডুৰসৱে গঙ্গাত প্ৰেতক জলাঞ্জলি কৰি বিলাপ কৰিলা।  
কুন্তে মুনিগণ সমে তাৰাৰ শোক শান্ত কৰিলা। পাছে সৱাকো  
সমুদি দ্বাৰকাক যাইতে বথত চড়িলা। সেই সময়ত মহাভয়ে উত্তৰা

কৃষ্ণক প্রার্থনা, ‘হে কৃষ্ণ তুমি মহাযোগী, জগতপতি, মোক ত্রাণ কৰা। মই মৰো, আত কিছো নাই; কিন্তু গর্ভমাত্ৰ বক্ষা কৰা। তুমি বিলে লোকৰ আন বক্ষা নাই, এতেকে তোমাত প্রার্থনা কৰো। হেৰ অশ্মিয় শবসৱে মোক খেদি আসে।’ তাহান কাপুণ্য বাক্য শুনি ভক্ত-বৎসল ভগৱন্তে দেখন্ত, পাঞ্চ পাঞ্চৱক লাগি কোপিত দ্রোণিৰ পাঞ্চ শৰ আসে। ভক্তৰ দুঃখক দেখি সুদৰ্শন চক্ৰে পাঞ্চৱক বক্ষা কৰিলা, উত্তৰাৰো গৰ্ভ বক্ষা কৰিলা গদা ধৰি।

“পাছে পাঞ্চ পুত্ৰ সহিতে শ্ৰীকৃষ্ণক কুন্তী স্মতি বোলন্ত, ‘হে কৃষ্ণ, তোমাক প্ৰণাম কৰো। তুমি মহাপুৰুষ, প্ৰকৃতিতো পৰ, পৰম ঈশ্বৰ; সকলো প্ৰাণীৰ বাহিৰে ভিতৰে আছা। তথাপি অজ্ঞানে তোমাক নজানে; জ্ঞানীৰো গম্য নহা। মণি স্তৰিমতি কেমনে জানিম? ভক্তিকো নজানো, কেৱলে নমো। হে কৃষ্ণ, বাসুদেৱ, দৈৱকীনন্দন, নন্দগোপ-কুমাৰ গোৱিন্দ তোমাক বন্দো। পদ্মনাভ, পদ্ম-মালী, পদ্ম-নেত্ৰ, পদ্মচৰণ, তোমাক নমো। মাতৃতো কৰি তোমাৰ মোত অধিক স্নেহ, যাতো নানা আপদত পুত্ৰ সমে তেখনে বাখিছা। এতেকে সদায়ে আমাৰ আপদাহৌক, যি আপদত তোমাক দেখিতে পাওঁ। সম্পদত তোমাৰ নাম লৈতে নপাৰি। অজনো জন্ম ধৰা; অকৰ্ত্তায়ো কৰ্ম কৰা, এতেকে লোকে তোমাৰ তত্ত্বক নজানে, নানামতে কহে। তুমি পুনৰ কৃপায়ে যশ বিস্তাৰিতে অৱতৰিছা। এতেকে যশক যি শ্ৰৱণ কীৰ্তন স্মৰণ কৰে, সি অনাস্থাসে সংসাৰ তৰি তোমাৰ পদক পাৰে। মোৰ যাদ্ব-পাঞ্চৱ-বংশত স্নেহ গুচাই তোমাৰ চৰণত সদা বৃতি দিয়া। হে ভগৱন্ত কৃষ্ণ, তোমাক কৌটিবাৰ প্ৰণাম কৰো।’”

স্বতে বোলন্ত, “পাছে কৃষ্ণে হাস্য কৰি কুন্তীক মুহিলা। পুনৰ হস্তিনাপুৰক গৈয়া সৱাকো সম্মুখি চলিবাক চাহিতে যুধিষ্ঠিৰে প্ৰীতি কৰি বাখিলা। ভৌগ-নিৰ্যাগ-উৎসৱ প্ৰসঙ্গ কহো। যুধিষ্ঠিৰ ৰাজা বন্ধু-বধ-দুঃখে আকুল হৈলা। ব্যাসাদি মুনিগণে প্ৰবোধ দিলা; কৃষ্ণে বুৰাইলা; তথাপি শোক দূৰ নহৈল। মহাশোকে আকুল হৈয়া

মনত গুণস্ত, ‘মিছা দেহ অর্থে অঠব অক্ষেইহিণি সেনা বধিলো। আনো  
জ্ঞাতিসর বধিছো; এতেকে মোৰ কোটি বৎসরতো নিষ্ঠাৰ নাই॥’”

॥ শ্রীভাগবতকথায়ঃ কৱিবত্ত্বতায়ঃ প্রথমক্ষে অষ্টমোঽধ্যায়ঃ ॥

॥ হে সভাসদ, দেখ, মহাভয়ত কৃষ্ণ বিনে ত্রাতা নাই। আক  
জানি সদায়ে কৃষ্ণক স্মৰি হবি বোল ॥

॥ শ্লোক ॥ উক্তঃ পৰীক্ষিতো মাত্রা ত্রাতা কৃষ্ণে ন চাপৰঃ ।

অতঃ কুন্তীস্ত্রৈ র্যক্তঃ সদা তৎস্মৰণং নৃণাম् ॥ ৮ ॥

## ॥ নৰম অধ্যায় ॥

### ॥ ভৌগ্ন-স্তুতি ॥

নৰম অধ্যায়ে ভৌগ্ন-স্তুতি কহিবা ।

“এমনে যুধিষ্ঠিৰ বাজা বন্ধু-বধ-ভয়ে ভীত হয়া ভাতৃগণ সমে  
কুৰক্ষেত্র গৈলা, যাত পিতামহ ভৌগ্ন পৰি আছা। কৃষ্ণ অর্জুন সহিতে  
একে বথে গৈলা। ভৌগ্নক দেখি সৱে পাণ্ডুৰে কৃষ্ণ সহিতে বসিলা।  
সেহিবেলা ব্ৰহ্মাখি, দেৱৰুখি, বাজুখি, ভৌগ্নক দেখিতে আসিলন্ত।  
তাৰাৰ নাম কহো—পৰ্বত, নাৰদ, ব্যাসখি, ধৌম্য, বৃহদশ্ম, ভৰদ্বাজ,  
পশুৰাম, বশিষ্ঠ, ইন্দ্ৰপ্ৰমদ, ত্ৰিত, গৃহসমদ, অসিত, কাঙ্ক্ষিমন্ত, গৌতম,  
অত্রি, কৌশিক, সুদৰ্শন, শুক, কাশ্যপ, বৃহস্পতি, ইসৰ প্ৰমুখে আন  
নানা মুনিসৰ শিষ্য সমে আসিলা। তাৰাসৱক ভীষ্মে বচনে সৎকাৰ  
কৱিলা; কৃষ্ণকো মনে পূজা কৱিলা; পাছে পাণ্ডুৱসৱক দেখি  
সলোতক-নয়নে বোলন্ত, ‘অহো কি কষ্ট! কি অন্ত্যায়, যাতো তোৰা  
ধৰ্ম্মিষ্ঠ, ব্ৰহ্মণ্য, বৈষ্ণৱ হুয়ো বৰ দুঃখ পাইলা। পাণ্ডু মৰিলে তোৰাৰ  
নিমিত্তে; কুন্তীও মহা দুঃখ পাইলা। তোৰাসৱৰ দুঃখ কালেসে  
কৱিল, যি কালৰ সকল লোক অধীন। অহো, অষ্টানঘটনসমৰ্থ কাল।

যাতো পুণ্যশৰীর যুধিষ্ঠির, গদাধর বৃকোদর, অন্ন-নিপুণ অর্জুন, কৃষ্ণ  
ইষ্ট-সুহৃদ ; তাতো আপদ ! বুলিবা, কৃষ্ণে সুহৃদ হৈলে কেনে আপদ  
হয় ? ইহাত শুনা ।—কৃষ্ণের অভিপ্রায় কেহো নজানে, যাক  
জিজ্ঞাসিতে অক্ষাদিও মোহ হয় । এতেকে ঈশ্বরাধীন জগত জানি  
আপুনিও তাহান অধীন হয়া অন্থ প্রজাক পালা । কৃষ্ণ ভগবন্ত  
নাৰায়ণ জগত-কাৰণ ; আহান মহিমাক শিৱ, নাৰদ, কপিলে  
নজান্ত, যাক নজানি মমাৰ পুত্ৰ বোলা, প্ৰিয়তম সুহৃদ মানিছা, পাত্ৰ  
মন্ত্ৰী দৃত সাৰথি কৰিছা । যদৃপি সৰ্ববাঞ্চা কৃষ্ণ সৱাতে সম, তথাপি  
একান্ত ভক্তক দায়া কৰন্ত । দেখ, মোৰ মৰণ-সময়ত আপুনি  
আসিছা । যাৰ নাম মুখে লৈয়া, মনে ৰূপ ধৰি ঘোগীসৱে দেহ এৰি  
মুক্ত হয়, সেহি দেৱদেৱ ভগবন্ত যাৰে দেহ এৰো তাৰে অপেক্ষা  
কৰিবা ।”

সূতে বোলন্ত, “হেন শুনি যুধিষ্ঠিৰে নানা ধৰ্ম পুছিলা । ভীমো  
কহিলা, সৰ্ব-ধৰ্ম-শ্ৰেষ্ঠ হৰি-নামো কহিলা । পাছে মৰণ-সময় দেখি  
মৌন হৈলা, কৃষ্ণে মূর্দ্ধিতে মন দিলা । তেখনে সকলে অশুভ নষ্ট  
হৈল । সৰ্ব ইন্দ্ৰিয় নিষ্ঠল কৰি দেহ এৰিতে ভীমে কৃষ্ণক তুতি  
কৰন্ত, ‘হে কৃষ্ণ তুমি ভগবন্ত ; তোমাত নিষ্কাম মতি অৰ্পিলো ।  
ত্ৰিভুৱন-সুন্দৰ, শ্যাম-কলেৱৰ, পীতাঞ্চৰ, বনমালী, চাৰু-চতুৰ্ভুজ, অলকা-  
আৱৃত-মুখ-কমল বিজয়-সখি, তোমাত মোৰ বতি বহোক । অর্জুনৰ  
সাৰথি-কৰ্ম কৰি, শক্ৰৰ আয়ু হৰি, আত্মজ্ঞান দিয়া, কুমতি হৰিয়া  
হিত কৰিছা ; মোকে অঙ্গীকাৰ ৰাখি অনুগ্ৰহ কৰিছা ; মণ্ডে শৰ  
মাৰিছো । বীৰসৰ যুক্ত মৰিতে তোমাক দেখি সাৰ্বপ্য পায়াছে ।  
কামাকুল গোপীসৱে তোমাক চিন্তিয়া আছে । তুমি জগত-পূজ্য,  
যাতো ৰাজসূয়-সভাত অগ্র-পূজা পায়া আছা । হেনয় শ্ৰীকৃষ্ণত ৰতি  
বহোক । সৱাবে অন্তর্যামী, এক, অজ, তোমাক আজি সাক্ষাতে  
পায়া কৃতাৰ্থ হৈলো ।”

সুতে বোলন্ত, “এহিবিধি স্তুতি কৰি ভীমে কৃষ্ণক চিন্তি প্ৰাণ

এবিলা, কৃষ্ণক পৰশি পাৰিষদ হৈয়া বৈকুণ্ঠক গৈলা। তাক দেখি দেৱ মনুষ্যে চুন্দুভি বাঢ় কৰিল, সাধুসৱে প্ৰশংসিল; আকাশৰপৰা পুঁপ-বৃষ্টি হৈল। যুধিষ্ঠিৰে দাহাদি কৰ্ম কৰিলা, মুনিগণো জয়-কৃষ্ণ বুলি কৃষ্ণক মনত ধৰি আশ্রমক গৈলা, যুধিষ্ঠিৰেৰ হস্তিনাপুৰক গৈয়া পুতৰাষ্ট-গান্ধাৰীৰ শোক দূৰ কৰিলা; পাছে শ্রীকৃষ্ণ-আজ্ঞায়ে বাজা হৈলা; কৃষ্ণ-সেৱা-উৎসুকে বিষয়ত নিষ্পৃহ হৈয়া পুত্ৰৰতে প্ৰজা পালিলা ॥”

॥ শ্রীভাগৰতকথায়াং কৱিবৰত্তকৃতায়াং প্ৰথমস্কন্দে নৱমোহধ্যায়ঃ ॥

॥ হে সভাসদ লোক, ভৌমে কহিলা, ভজনীয় ঈশ্বৰ এক কৃষ্ণ মাত্ৰ ; এতেকে তান পদাৰবিন্দত বৰ্তিক প্ৰার্থিলা। আক জানি উচ্চ কৰি ডাকি বোলা জয় বাম ॥

॥ শ্লোক ॥ ভজনীয়েশ্বৰঃ কৃষ্ণঃ এৱং রাক্যাঽ যুধিষ্ঠিৰ- ।

স্তংপাদাজৰতিং সাক্ষাঽ কতুং যাচিতৰান্ স্বয়ম् ॥ ৯ ॥

## ॥ দশম অধ্যাত্ম ॥

॥ কৃষ্ণ চলিতে পুৰন্ত্ৰীসৱৰ বাক্য ॥

দশম অধ্যায়ে কৃষ্ণ চলিতে পুৰন্ত্ৰীসৱৰ বাক্য কহিবা ।

শৌনকে পুছন্ত, “যুধিষ্ঠিৰে শক্র বধি বাজ্য পায়া কি কৰ্ম কৰিলা, তাক কহ ।”

সুতে বোলন্ত, “যুধিষ্ঠিৰ বাজা ভৌমৰ বাক্যে শোক-মোহ এবি সাগৰ পৰ্যন্তে পৃথিৱী শাসন কৰিলা; কৃষ্ণ-সেৱা-উৎসুকে বিষয়ত নিষ্পৃহ হৈয়া পুত্ৰৰতে প্ৰজা পালিলা। তাহান বাজ্য সৰ্বসম্পন্ন ভৈল, প্ৰজাসৱে মহা স্বথে বহিল। কুষেণ সুহৃদৰ শোক দূৰ কৰি কতিপয় মাস আছিলা, পাছে সৱাকে প্ৰবোধি ৰথত চড়িলা;

পাণুরসৱো কৃষ্ণৰ বিবহে আকুল হৈলা। আৰু আচৰ্য্য নেদেখিব। সাধুসঙ্গত যাৰ কথা শুনি বিষয়-সঙ্গ এবিয়ো সাধুসঙ্গ এবিতে নপাৰি, সেই কৃষ্ণত দশন-স্পৰ্শন-আলাপ-শয়ন-আসন-ভোজনে মন নিৰেশি আছে; কেমনে বিবহ সহিবেক? এতেকে অনিমিয় চক্ষুৰে ঢায়া লড়িলা। স্ত্রীসৱো কৃষ্ণৰ বিবহে চক্ষুৰ লোতক বাৰিল; কৃষ্ণ চলিতে অমঙ্গল মানি তাক নেত্ৰতে নিৰোধিলা। তেখনে নানাবিধি বাঞ্ছ বজাইল। স্ত্রীগণো গৃহত চৰি পৰম প্ৰেমে পুস্প-বৃষ্টি কৰিল। অৰ্জুনে ধৰল ছত্ৰ ধৰিলা; উদ্বৰ-সাত্যকি চামৰ চুলিলা; বিপ্রসৱে আশিষ দিলা; পাছে পুৰস্ত্রীসৱৰ অন্যোঅন্যে আলাপ ভৈলা। কতো স্ত্রীসৱে কৃষ্ণৰ পৰম লারণ্য মূৰ্তি দেখি বিস্ময় ভৈলা। কতো স্ত্রীসৱে তাৰাক সম্মুধি কহে, ‘হে সখীসৱ, ইহাত বিস্ময় নহৈব।’ এহি কৃষ্ণ সাক্ষাতে পুৰাণ পুৰুষ, পৰমেশ্বৰ; যাতো স্থষ্টিৰ পূৰ্বত, প্ৰলয়ৰ অন্তত একলে থাকন্ত, পাছে প্ৰকৃতিকো প্ৰৱৰ্তন্ত; বেদকো কৰিছন্ত; যাৰ চৰণক নিৰ্মল বুদ্ধিয়ে যোগীগণে চিন্তে; যাৰ চৰিত্ৰ বেদৱাদীসৱো গান্ত। অহো, যহুকুল কি ভাগ্যৱন্ত, যাতো শ্রীকৃষ্ণ জন্মি আছা। অহো, মধুবন কি ভাগ্যৱন্ত, কি পুণ্যস্থান, যাত শ্রীকৃষ্ণ ভৰ্মিছা। অহো, দ্বাৰকা স্বৰ্গত কৰি মানো, যাৰ লোকে কৃষ্ণক নিতে দেখে। ইহান পত্ৰীসৱ পূৰ্বজন্মে অনেক পুণ্য কৰি কৃষ্ণক পূজিছে, যাতো আন অধৰাম্বৃত পান কৰে নিত্যে, গোপীসৱো যাক নপায়া মোহ হৈয়াছে, আৰাসৱে অশুচি অস্ফৃত স্ত্ৰীজাতিকো সাধু কৰিল, যাতো আৰাব গৃহ এৰি কৃষ্ণ কোন ঠাইক ন্যান্ত; আৰো পাৰিজ্ঞাত আদি প্ৰিয় বস্তু দিয়া আনন্দ কৰান্ত।’”

সুতে বোলন্ত, “স্ত্রীসৱৰ এমন বাক্য শুনি কৃষ্ণে হাস্ত্রে-কটাক্ষে আনন্দ কৰাই চলিলা। পাছে যুধিষ্ঠিৰে শক্রক শক্ষায় চতুৰঙ্গ সেনা দিলা। পাছে কতো দূৰ গৈয়া কৃষ্ণে পাণুৰক প্ৰবোধি পঠাইলা। উদ্বৰাদি সহিতে আপুনাৰ মগৰ চলিলা। পথত নানাদেশী লোকে নানা দ্রব্য দিয়া তুতি-নতি কৰিলেক। পাছে আপুনাৰ আনন্দ দেশ পায়া ৰহিলা।”

॥ শ্রীভাগুরতকথায়ং প্রথমস্কন্দে দশমোহধ্যায়ঃ ॥

॥ হে লোকসর দেখ, নগুবু নাবীসুর কৃষ্ণক পৰমেশ্বৰ কৰি কহিলা,  
দেশবাসীসুরো নানা দ্রব্যে অঙ্গ তাক্ষে প্রীত কৰিল। এতেকে কৃষ্ণক  
পৰম দেৱতা জানি সততে ভজ।। প্রথমে ডাকি হবি বোলা।।

॥ শ্লোক ॥ দশমে পুৰনাৰীভিবীৰিতঃ শৌৰিবীশ্বৰঃ ।

স এৰ দশিতো দ্রব্যেঃ প্রীতঃ দেশনৰ্বিভিঃ ॥ ১০ ॥

## ॥ একাদশ অধ্যাত্ম ॥

॥ আনন্দবাসীৰ সন্তি আৰু কৃষ্ণৰ পুৰ-প্ৰৱেশ ॥

একাদশ অধ্যাত্মে পুৰ-প্ৰৱেশ কৰিবা।

সূতে কহন্ত, “শ্রীকৃষ্ণে আপুনাৰ আনন্দ দেশ পায়া তাৰাৰ বিষাদ  
দূৰ কৰিতে পাঞ্চজন্য শঙ্খ বজাইলা। শঙ্খনাদ শুনি প্ৰজাসুৰ হৰিষিত  
হৈয়া আগ বাঢ়ি আসিলা। নানা উপায়ন কৃষ্ণক দিয়া গদগদ বাকেয়  
বুলিতে লাগিলা, ‘হে স্বামী শ্রীকৃষ্ণ, তোমাৰ পাদপদ্মক সদায়ে বন্দো,  
যাক ব্ৰহ্মাদিও বন্দে, ঘূমুঘূজনৰো পৰম আশ্রয়, যাহাত শৰণ পশিলে  
কালো কিছো কৰিতে নাপাৰে। তুমি আমাৰ পিতৃ-মাতৃ, স্বহৃদ, গুৰু,  
দেৱতা; তোমাক সেৱায়ে আমি কৃতাৰ্থ হৈলো; তুমি-নাথে নাথৰন্ত  
হৈলো, যাতো দেৱৰ দুৰ্লভ তোমাৰ স্বন্দৰ ঝুপক দেখিলো। যেখনে  
আমাক এৰি হস্তিনাপুৰ-মথুৰাক যাবা, তেখন আমাৰ ক্ষেণেকে  
কোটি বৎসুৰ সমান হোৱে। যেন সূৰ্য্য বিনে চক্ৰ অঙ্ক, তেমনে আমি  
অঙ্ক হণ্ডু ॥’”

সূতে বোলন্ত, “প্ৰজাসুৰৰ এহি বাক্য শুনি ভক্তক স্নেহে ভগৱন্তে  
কটাক্ষে আনন্দ কৰাই আপুনাৰ অলঙ্কৃত পুৰি প্ৰৱেশিলা। বসুদেৱ  
আদি বৰ্ণসুৰো কৃষ্ণ আসিবাৰ শুনি আনন্দমনে পাটহস্তী আগ কৰি  
পঞ্চশৰ্কু কৰি আগ বাঢ়ি আসিলা। নট-নটীগণো, গায়ন-বায়নসুৰো

উৎসুকে আসিলା। শ্রীকৃষ্ণে বন্ধুজন, পুৰুজন, সেৱকজনকো যথাযোগে  
সৱাকে প্ৰতি আশ্বাস কৰিলା, নগৰ পশিলା। গুৰু, বৃন্দ, ব্ৰাহ্মণসৱো  
কৃষ্ণক আশীৰ্বাদ দিলା। ৰাজপথে কৃষ্ণ চলিতে কুলস্ত্রীসৱো দৰ্শন-  
উৎসুকে গৃহত চড়িল। যদুপি কৃষ্ণক নিতে দেখে, তথাপি দৰ্শনে  
চিন্তৰ তৃপ্তি নহে। যাতো লক্ষ্মীৰ নিৱাস বক্ষস্থল, চক্ৰৰ পানপাত্ৰ  
মুখ, লোকপালৰ আশ্রয় বাছ, ভক্ত-ভৰ্মৰাৰ আশ্রয় পাদপদ্ম; উপৰত  
ধৰল ছত্ৰ; দুই পাশে শুলু চামৰ; পুল্প-বৃষ্টি, পীত বন্দ, বনমালায়ে  
পথত কৃষ্ণক প্ৰকাশিলା। যদি মেঘৰ উপৰত সূৰ্য, দুই পাশে চন্দ্ৰ,  
সৰ্ববতো নক্ষত্ৰ, মধ্যে দুই ইন্দ্ৰিয়নু, থিৰ বিদ্যুত হয়, তেৱে কৃষ্ণ-শৰীৰৰ  
উপমা পাই। পাছে কৃষ্ণে পিতৃগৃহ প্ৰাৰেশিলା; মাতৃসৱকে নমিলା।  
তাৰাসৱো হৰ্ষে বিহলল হৈয়া কৃষ্ণ পুত্ৰক সাৰটি কোলাত বৈসাই  
নেত্ৰজলে তিয়াইলା। স্নেহত সৱাৰো স্তন স্বৱিল। পাছে আপুনাৰ  
ৰোড়শ সহস্র অফ্টোন্তৰ শত গৃহত একেবাৰে প্ৰাৰেশিলା। পত্ৰীসৱো  
কৃষ্ণ আসিবাৰ দেখি তেখনে আসনৰ উঠি আগ বাঢ়ি গৈয়া প্ৰণাম  
কৰিলା, কোলাত পুত্ৰ দিবাৰ ছলে আলিঙ্গন কৰিলା। প্ৰেমে লোতক  
ঝড়িল। যদুপি কৃষ্ণে তাৰাৰ সমীপতে থাকা, তথাপি তাৰাৰ চৰণ-  
যুগল ক্ষণে ক্ষণে নৱ। চঞ্চলা লক্ষ্মীও যাক এৰিতে নপাৰে, সেই  
ভগৱন্ত উন্নম স্ত্ৰী-সমৃহত প্ৰাকৃত যেন ৰমিলା। বুলিবা, তেবে কেনে  
প্ৰাকৃত লুবুলি? ইহাৰ উন্তৰ শুন। যাৰাসৱক দেখি আপুনি  
মহেশো মোহ ছৱাছে, তাৰাৰ হাস্য-লাস্য-কটাক্ষে কৃষ্ণৰ মন মোহিতে  
নপাৰে। তাঙ্ক অভজনে স্তৰীসঙ্গী বুলি মানে। ঈশ্বৰৰ ঈশ্বৰতা মায়াত  
থাকিতেও মায়াগুণে নোছোৱে ॥”

॥ শ্ৰীভাগৱতকথায়ং প্ৰথমস্কন্দে একাদশোহথ্যায়ঃ ॥

॥ হে নবনাৰীসৱ দেখ, দেশবাসী পুৰুষীৰ পুৰুষীৰ পুৰুষীৰ  
এতেকে যি যিমানে পাৰা কৃষ্ণত প্ৰীতি কৰিব দাকি হৰি বোল হৰি ॥

॥ শ্ৰোক ॥ আনন্দবাসিনং স্তুত্যা ভগৱান ভুৱনেশ্বৰঃ । 1003

প্ৰাৰিশত্রনং প্ৰীত্যা বৈতৰং সমদৰ্শয়ন ॥ ১১ ॥



## ୧୧ ବାଦଶ ଅଧ୍ୟାତ୍ମ ॥

### ॥ ପରୀକ୍ଷିତବ ଜନ୍ମ ॥

ବାଦଶ ଅଧ୍ୟାଯେ ପରୀକ୍ଷିତବ ଜନ୍ମ କହିବା ।

ଶୌଣକେ ପୁଛନ୍ତ, “ହେ ସୂତ, ଯି ଅଶ୍ଵଥାମାର ବ୍ରଙ୍ଗାନ୍ତେ ଉତ୍ତରାବ ଗର୍ଭ ନଷ୍ଟ ହୈଲା, ତାକ ପୁନୁ ଉତ୍ସବେ ବାଖିଲା । ତାହାନ ଜନ୍ମ-କର୍ମ, ମବଣ-ମୁକ୍ତି ଆମାତ କହା ।”

ସୂତେ ବୋଲନ୍ତ, “ଉତ୍ତରାବ ଗର୍ଭ ବ୍ରଙ୍ଗାନ୍ତେ ଦହନ୍ତେ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣକ ଦେଖିଲା ଅଞ୍ଚୁଷ୍ଟ-ପ୍ରମାଣ, ଶ୍ୟାମତନ୍ତୁ, ପୀତବାସ, ଚତୁଭୁଜ, ସୁରଣ୍ମଯ-କିବିଟି-କୁଣ୍ଡଳ, ସତ୍ତ୍ଵ-ନେତ୍ର ; ଗଦା ସ୍ଵର୍ଗ ବ୍ରଙ୍ଗା କବି ଚୌପାଶେ ଫୁର୍ବନ୍ତ ; ବ୍ରଙ୍ଗାନ୍ତ୍ରର ତେଜ ଗଦାଯେ ବିନାଶନ୍ତ । ତାଙ୍କ ଦେଖି ମନେ କୋନ ବୁଲି ବିତର୍କିଲା । କୁଣ୍ଡେ ବ୍ରଙ୍ଗାନ୍ତ୍ର ବିନାଶି ଦଶ ମାସର ଶିଶୁ ଚାଇ ଥାକିତେ ଅନ୍ତର୍ଦ୍ଵାନ ଭୈଲା । ପାଛେ ସର୍ବବାନୁକୁଳ ଲଘୁ ଭୈଲେ ପାଣ୍ଡରର ବଂଶଧର ନାତି ଉପଜିଲା । ଯୁଧିଷ୍ଠିର ବାଜା ମହା-ଆନନ୍ଦେ ମନ୍ଦଳ କବି ବ୍ରାହ୍ମଣ ସହିତେ ଜାତକର୍ମ କବିଲା ; ଗୋ, ସୁରଣ୍ଗ, ଭୂମି, ଗ୍ରାମ, ହଞ୍ଚୀ, ଘୋରା ଦାନ ଦିଲା ; ବ୍ରାହ୍ମଣକ ଭୋଜନ କରାଇଲା । ବ୍ରାହ୍ମଣଙ୍କୁ ଦକ୍ଷିଣା ପାଯା ତୁଣ୍ଟ ହେଯା ବାଜାକ ବୋଲନ୍ତ, ‘ହେ ମହାବାଜ ଯୁଧିଷ୍ଠିର, ଓହି ଶୁଦ୍ଧ ଛରାଳ ଗର୍ଭତେ ବ୍ରଙ୍ଗାନ୍ତ୍ର ମାରିଛା ; କୁଣ୍ଡେ ତୋର୍ତ୍ତେକ କୁପାଯେ ବର୍କା କବି ଦିଲା । ଏତେକେ ବିଷୁବାତ ନାମ ହେବେକ । ଆତ କିଛୋ ସଂଶୟ ନକବିବା, ମହାବାଜା, ମହାଭାଗରତ ହଇବା ; ଇକ୍ଷ୍ଵାକୁ ସମ ପ୍ରଜା ପାଲିବା ; ବାମଚନ୍ଦ୍ର ସମ ବ୍ରଙ୍ଗଣ୍ୟ, ସତ୍ୟବାଦୀ ହଇବା ; ଶିବି ବାଜା ସମ ଦାତା ହଇବା ; ଭରତ ସମ ସଶସ୍ତ୍ରୀ ହେବେ ; ଅଗ୍ନିସମ ଦୁର୍ଦ୍ଵିଷ ; ସାଗର ସମ ଦୁଷ୍ଟର, ସିଂହସମ ବିକ୍ରମ ହେବେ ; ପୃଥିରୀ ସମ ସହିବା ; ସମଭାବେ ବ୍ରଙ୍ଗା, ପ୍ରସାଦେ କୁନ୍ଦ, ଆଶ୍ରଯେ ବିଷୁ ସମ ହେବେ ; ବନ୍ତିଦେର ସମ ଉଦ୍ଦାର, ଯଯାତି ସମ ଧାର୍ମିକ ହେବା ; ଧୈର୍ଯେ ବଲି ସମ, ପ୍ରହଳାଦ ସମ ହରିଭକ୍ତ ହେବା ; ତିନି ଅଶ୍ଵମେଧ କବିବା ; ସାଧୁର ସେବକ ହଇବା ; ପୁତ୍ରସର ଉପଜାଇବା ; ଦୁର୍ଜନ ଦଣ୍ଡିବା ;

ধৰ্ম-পৃথিবীৰ অৰ্থে কলিক নিগ্ৰহিবা ; পাছে বিপ্র-পুত্ৰৰ শাপে তক্ষকত  
হন্তে আপুনাৰ মৃত্যু শুনি বিষয়-সঙ্গ এবি হৰিক ভজিবা ; শুক মুথে  
জ্বান পায়া গচ্ছাত দেহ এবি বৈকুণ্ঠ যাইবা ।”

সূতে কহন্ত, “এহি কথা কহি ব্ৰাহ্মণসৰে দক্ষিণা পায়া গৃহক  
গৈলা । পাচে তাহান পৰীক্ষিত নাম বৈল, যাতো গৰ্ভদৃষ্ট কৃষক  
লোকতো পৰীক্ষিল । সিটো বাজকুমাৰ শুক্ল-পঞ্চব চন্দ্ৰ সমান  
বাঢ়িল । পিতামহসৰো চৌষষ্ঠি কলা শিখাইলা । পাছে বাজা  
যুধিষ্ঠিৰে বাজা-বন্ধু-বধ-ভয়ে অশ্বমেধ কৰিতে চান্ত । ধন নাটে নিমিত্তে  
মনত গুণন্ত । কৰ-দণ্ডৰ ধনে পৰিজন পুষিতে লাগে । পাছে বাজাৰ  
চিন্তা দেখি ভগৱন্তে উপায় দিলা । সেই উপায়ে ভাতৃসৰে মৰুত্ত  
বাজাৰ যজ্ঞ-অৱশেষ ধন আনিলন্ত । সেই ধনে সন্তাৰ কৰি কৃষক  
মাতি আনি অশ্বমেধ কৰিলা । কুফেণ তিনি ক্রতুকে শতক্রতু সম  
বিস্তাৰিলা । পাছে সৱাকে সমুধি শ্ৰীকৃষ্ণ দ্বাৰকাক গৈলা ॥”

॥ শ্ৰীভাগৰতকথায়ঃ প্ৰথমস্কন্দে দ্বাদশোহধ্যায়ঃ ॥

॥ হে লোকসৰ, দেখ কৃষক ভক্তবৎসল গুণঃ গৰ্ভতো প্ৰৱেশিও  
বক্ষা কৰন্ত । এতেকে তান কৃপা-গুণ দেখি সহ্বৰে ভজি বোলা  
জয় বাম ॥

॥ শ্ৰোক ॥ রিষ্ণেঃ স্বভক্তপাতিতঃং পৰীক্ষিদ্রক্ষণাদিতঃ ।

দ্বাদশে দর্শিতং সাক্ষাদ্বিৰূপ্যদৃষ্ট্যা দ্বিজাতিতঃ ॥ ১২ ॥

## ॥ অংশ অধ্যাত্ম ॥

### ॥ ধৃতরাষ্ট্রের নির্গম ॥

অংশ অধ্যায়ে ধৃতরাষ্ট্রের নির্যাণ কহিব।

সুতে বোলন্ত, “বিদুরে তীর্থ-যাত্রা করিতে মৈত্রেয়ত হন্তে ঈশ্বর কৃষ্ণক সাক্ষাতে জানি তাহান একান্ত ভক্ত হয়া হস্তিনাপুরক আসিলা। বিদুরে আসিবাৰ কথা শুনি ধৃতরাষ্ট্র যুধিষ্ঠিৰে প্রমুখে সৱে জ্ঞাতি আগ বাঢ়ি গৈয়া যথাযোগ্য সৎকাৰ কৰিলা। পাছে যুধিষ্ঠিৰে আসনে বৈসাই পাদ প্ৰক্ষালন কৰি পঞ্চামতে ভোজন কৰাইলা। পাছে বিশ্রান্ত হয়া মহা সুখে বসিলে সৱাৰো আগতে যুধিষ্ঠিৰে পুছন্ত, ‘হে খুড়া, তুমি আমৰাসৱক সুমৰা, যাতো আমি তোমাৰ ছায়াত বাঢ়িছি; নানা আপদতো বাধিছি। আৰো তুমি পৃথিৰী ফুৰিতে কেমনে বৰ্তিলা? কোন কোন তীর্থক্ষেত্ৰ ফুৰিলা? তীর্থক কৃপায়েসে তোৰাৰ তীর্থ-যাত্রা, আপুনাৰ কাৰ্য্য নাই, যাতো তোৰা মহাভাগৱত, হৰিক হৃদয়ে ধৰিছি; এতেকে তোৰাৰ পৰশে তীর্থ পৱিত্ৰ হয়। আমাৰ সুহৃদসৱ দ্বাৰকাত কুশলে আছে? আক তুমি দেখিছি বা শুনিছি?’”

সুতে বোলন্ত, “বাজা এহি কথা পুছিলে বিদুরে যদু-কুল-ক্ষয় বিনে সৱে কহিলা, যাতো মহন্তসৱে পৰৰ দৃঃখ দেখিতে নপাৰে। কতো দিন তহিতে বঞ্চিলা। তাৰায়ো দেৱক যেন সৎকাৰ কৰিলা। বড় ভাই ধৃতরাষ্ট্রকো উপদেশ দিলা, যাতো যমৰাজা মাণৱ্য ঋষিৰ শাপে জন্মিছি।

“একদিনা বিদুরে ধৃতরাষ্ট্রক বোলন্ত, ‘হে বাজা, সত্ত্বে বকায়া দেখ, ভয়ে পাইলা, যাৰ প্ৰতিকাৰ কৰিতে কেয়ো কদাচিতো নাপাৰে; কিন্তু সেই কালে পুনৰ সৱাকে সংহৰে। বুলিবা, ধন-সৰ্ববস্তু কেমনে

এৰি যাইবো ? — তাত শুনা, কালে পাইলে প্ৰিয়তম দেহে। পৰিবেক, আউৰ ধনাদিক কে গণে ? তোমাৰ পিতৃ-ভাতৃ-স্বহৃদ, পুত্ৰ মৰিল ; বয়সো গৈল ; বৃন্দ ভৈলা ; আৰ জীৱাক কি ফল ? যি ভীমে তোমাৰ শত পুত্ৰ মাৰিলে, তাহাৰ অন্ত কি কাৰ্য্য ? আঠেক অন্নেক অপকাৰ কৰিছা ; তাঠেৰ অন্নে কি কাৰ্য্যে আউৰ বৰ্তিবেক লাগে ? তোমাৰ দেহ জৰা-অৱস্থায়ে জীৰ্ণ হৈল। ইদানীকো গৃহ এৰি বনত গৈয়া হৰিক চিন্তি দেহ এৰ ।”

সুতে বোলন্ত, “এমনে বিদুৰৰ প্ৰবোধ শুনি ধূতবাট্ট বাজা স্নেহ-পাশ ছিঙি তেখনে গৃহৰ বৰাই হিমৰন্তক গৈলা। তাক জানি পতিৰুতা গান্ধাৰীও লগতে গৈলা। পাছে যুধিষ্ঠিৰ বাজা প্ৰভাতে নিত্যকৰ্ম সমাপি তাৰাক প্ৰণামিতে গৃহ প্ৰৱেশিলা। নেদেখি শক্তি মনে সঞ্জয়ত পুছিলা। সঞ্জয়ে বোলন্ত, ‘মণি কিছো বাৰ্তা নজানো, যাতো বধিত হৈলো ।’

“আত অনন্তৰে তুম্বুৰু সহিতে নাৰদ আহিলা। বাজা নাৰদক দেখি পূজা কৰি পুছন্ত, ‘হে নাৰদ, আমাৰ পিতৃ-মাতৃসৱৰ বাৰ্তা নজানো ; কোন ঠাই গৈলা ? আক সৰ্বজ্ঞ তুমি কহা ।’

“নাৰদে বোলন্ত, ‘হে মহাৰাজা, তুমি কাকো লাগি শোক নকৰিবা, যাতো ঈশ্বৰাধীন সকল জগত। আৰো আজ্ঞা নিত্য, দেহ নশৰ, ব্ৰহ্ম শুন্দ ; এতেকে অজ্ঞানকৃত শোক এৰা। আপুনি কাল-কৰ্ম-গুণাধীন হৈয়া কেমনে আনক বাখিবা ? যাতো জীৱে জীৱৰ জীৱিকা হৈয়াছে, এতেকে জানিবা সৰ্বৰূপে ভগৱন্ত প্ৰকাশ কৰা। সেই ভগৱন্ত দ্বাৰকাৰ কৃষ্ণ ; তেঁহে দেৱৰ সকল কাৰ্য্য কৰিলা ; কিছো মাত্ৰ অৱশ্যে আছে। পাছে বৈকুণ্ঠক যাইবা। তেবে তোৰায়ো চলিবা ।’ এমনে শোক নিবাৰি ধূতবাট্টৰ কথা কহন্ত, ‘বিদুৰে ধূতবাট্ট গান্ধাৰীক হিমৰন্তৰ দক্ষিণ ভাগে সপ্তস্রোতাক নিলা। তথাতে অষ্টাঙ্গ যোগ আচৰি দেহ এৰি গতি পাইবা ; তাঙ্ক কিছো বিঘ্ন নকৰিবা ; গান্ধাৰীও তাঙ্ক অনুগমন কৰি মৰিবা ; বিদুৰো তীর্থ কৰিতে যাইবা ।’

“নাবদে এহি কথা কহি তুম্ভুক সহিতে স্বর্গক গৈলা । যুধিষ্ঠিরো  
নাবদৰ বাকেয় শোক তেজিলা ॥”

॥ শ্রীভাগরতকথায়ঃ প্রথমস্কন্দে ত্রয়োদশোহধ্যায়ঃ ॥

॥ আক জানি সৱ লোক হবি বোলা ॥

॥ শোক ॥ পুত্রমিত্রগৃহাদীনাং দুঃখদত্তঃ নশ্বরম্ ।

ধৃতরাষ্ট্রাখ্যানে সাক্ষাত্কুমস্তি ত্রয়োদশে ॥ ১৩ ॥

## ॥ চতুর্দশ অঙ্গাঙ্ক ॥

॥ যুধিষ্ঠির চিন্তা, অর্জুনৰ আগমন ॥

চতুর্দশ অধ্যায়ে যুধিষ্ঠির চিন্তনাত অর্জুন আসিবা ।

“কদাচিত অর্জুন দ্বাবকাক গৈয়া সাত মাস নাসন্ত । পাছে  
যুধিষ্ঠির বাজা লোকৰ কু-স্বভাৱ দেখি ভৌমক বোলন্ত, ‘হে ভৌমসেন,  
শ্রীকৃষ্ণৰ অভিপ্রায় জানিতে দ্বাবকাক অর্জুন গৈল । সাত মাস ভৈল;  
কি কাৰণে নাসন্ত, তাক নজানো । কিবা নাবদে-কথিত কৃষ্ণ বৈকুণ্ঠক  
যাইবাৰ কাল ভৈল, যাতো নানা দারুণ বিমঙ্গল দেখো । মোৰ বাম  
বাহু, উৰু, আখি দক্ষিণ ফন্দে; হৃদয় কম্পে । এমনে স্বর্গ-পৃথিৰীত  
নানা বিমঙ্গল দেখো । এতেকে আমাৰ কিবা দুঃখ দেখাৰে । আন  
কিছো নহে । সৰ্ব-পুৰুষার্থ-হেতু শ্রীকৃষ্ণ; তান বিয়োগ বিনে এতেক  
বিমঙ্গল নঘটে । নিশ্চয় জানিলো, শ্রীকৃষ্ণৰ পদে পৃথিৰী বিহীন হৈল ।”

“এমনে বাজা চিন্তা কৰিতে দ্বাবকাৰপৰা অর্জুন আসিয়া বাজাৰ  
চৰণত পৰিলা । তাঙ্ক আতুৰ, অধোমুখ, কান্তি-হীন দেখি সভাৰ  
মাঝতে বাজা পুছন্ত, ‘হে অর্জুন, দ্বাবকাপুৰত আমাৰ বন্ধুসৰ কুশলে  
আছন্ত? শূৰ মাতামহ, মমা বন্ধুদেৱ কুশলে আছন্ত? উগ্রসেন  
বাজা জীৱন্ত? অকুৰ আদি ভাতিসৰ কুশলে আছা? বাম, কাম,

অনিকন্দৰ কুশল ? আমেো কৃষ্ণ-পুত্ৰসৱৰ বাৰ্তা ভাল ? উদ্বৰ আদি  
কৃষ্ণভক্ত কুশলে আছা ? ভক্ত-বৎসল ভগৱন্ত দ্বাৰকাপুৰত সুধৰ্ম্মা  
সভাত লোকৰ কুশলৰ তাৰ্থে আছন্ত, যাৰ বাহু-দণ্ডক আশ্রয় কৰি  
যদু-বীৰসৱ পৰম আনন্দে সুধৰ্ম্মা সভাত ক্ৰৌড়ন্ত, যাৰ পদ-সেৱা-সঙ্গে  
সত্যভামা আদি স্তোগণো শচীৰ পাৰিজাত আদি আনিয়া ভোগ কৰে ?  
হে বাপু অৰ্জুন, তোৰ শৰীৰ অবোগ ; কেনে কান্তিহীন হৈলি ?  
কিবা দুঃখ পাইলি ? কিবা অগ্ন্যায় কৰিলি ? কিবা অধমত পৰাজয়  
হৈলি ? কিবা প্ৰিয়তম-কৃষ্ণ-বিয়োগ হৈল ? আত বিনে তোৰ  
বিষাদৰ কাৰণ আন নঘটে । ”

॥ শ্ৰীভাগৱতকথায়ং প্ৰথমস্কন্দে চতুর্দশোহধ্যায়ঃ ॥

॥ সৱ লোক ডাকি বোলা বাম বাম ॥

॥ শ্লোক ॥ শ্ৰেষ্ঠকৃষ্ণং রিনা নেষ্টং শিষ্টমিষ্টসুহৃদ্বলং ।

স্পষ্টং রিশিষ্টভুপালৱাচা চতুর্দশে স্থিতম् ॥ ১৪ ॥

## ১১ পঞ্চদশ অধ্যায় ॥

॥ পাণ্ডুর পয়াণ ॥

পঞ্চদশ অধ্যায়ে পাণ্ডুর পয়াণ কহিবা ॥

সূতে কহন্ত, “এঘনে অৰ্জুনক বাৰ্তা বাজা নানাভাৱে শক্ষিলে  
কৃষ্ণক চিন্তি উত্তৰ দিবাক নপাৰিলা, যাতো কৃষ্ণ-বিবহে কৃশ হৈয়াছে,  
মুখো শুখাই আছে । পাছে লোতক মলছি অদৃষ্ট কৃষ্ণৰ স্নেহে  
আকুল হৈয়া আহান সখ্য, মৈত্ৰী, সৌহৃদ্য, কৃত্য স্মাৰি গদগদ বচনে  
বাজাক বোলন্ত, ‘হে মহাৰাজা, যাৰ ক্ষণমাত্ৰ বিয়োগে লোক মৃতৰ  
সমান হয়, সেই বান্ধৰ কৃষ্ণে বঞ্চিত হৈলো । এতেকে মোৰ কান্তি  
টুটিল ।’ আবে কৃষ্ণৰ উপকাৰ স্মৰন্ত, ‘যাক আশ্রয় কৰি বাজাগণ

মাজে মৎস্য কাটি দ্রোপদীক পাইলো, যাৰ সহায় ইন্দ্ৰৰ থাণ্ডুৰ-বন  
অগ্নিক দিলো, দেৱগণ সমে ইন্দ্ৰক জিনিলো, যয় দানৱক বাখি দিব্য  
সতা পাতিলো, আৰো যাৰ তেজে ভৌমে জৰাসন্ধক বধিলা, বাজাগণ  
মেলাইলা, যাৰ প্ৰসাদে লক্ষ্মীক বাজায়ো কৰ দিলা, বাজসূয় যত্ন  
কৰিলা, আৰো দ্রোপদীৰ কেশত দুঃশাসনে ধৰিলে, তেওঞ্চে চৰণত  
পৰি কানিলা, এতেকে কৌৰৱক মাৰি তাৰাৰ স্ত্ৰীক বিধৰা কৰিলা,  
বনতো অৱশেষ শাক ভুঞ্জিলা, দুৰ্বাসাৰ শাপত বাখিছা, যাৰ তেজে  
যুদ্ধত মহেশক বিস্ময় কৰাইছো, পাশ্চপত অন্তুক দিলা, আনো দেৱগণে  
আপুনাৰ অন্তু দিলা, এহি শৰীৰে ইন্দ্ৰৰ অৰ্দ্ধাসন পাইলো, যাৰ  
প্ৰভাৱে মোৰ বাহুবলত নিবাতকবচ দৈত্য বধিতে ইন্দ্ৰাদি দেৱেও  
আশ্রয় কৰিলে, যাক বান্ধুৰ মানি উত্তৰাগোগৃহত কুক-সৈল্য-সাগৰত  
একে বৰ্থে তৰিলো, বীৰসৱকো মোহ কৰি মুকুট-পাণ্ডুৰি আনিলো,  
মোৰ সাৰথি হৈয়া ভৌম-দ্ৰোণ-কৰ্ণ আদি বীৰৰ আয়ু-উৎসাহ-বল-শক্তি  
চক্ষুৱে হৰিলা, যুদ্ধত বীৰসৱৰ অন্তে মোক লুচুইলে, যাতো বান্ধুৰে  
মোক বক্ষা কৰিলা, সেই ভগৱন্ত কৃষ্ণে বধিত হৈলো।’ আবে  
আপুনাৰ অপৰাধ স্মৰণত, ‘যাৰ পাদপদ্মক ব্ৰহ্মাদিও ভজে, হেন  
কৃষ্ণক মণি কুমতি সাৰথি কৰিলো, সখি বুলি নানা উপহাস্ত  
উপালন্ত কৰিলো। সেই অপৰাধসৰ ঈশ্বৰ হয়া সহিলা। সেই  
প্ৰিয়তম কৃষ্ণে বধিত হৈলো। তাহাৰ ষোল হাজাৰ পত্ৰী বাখি  
আনিতে দুষ্ট গোৱালে মোক পৰাজয় কৰিলে। কৃষ্ণ বিনে মোৰ  
সেই ধনুশৰ, বৰ্থ ভস্তুত হোম যেন নিষ্ফল ভৈল। যদু-বংশো বিপ্ৰ-  
শাপে মোহ হৈয়া বাৰুণী স্বৰা পান কৰি অন্তে অন্তে যুদ্ধ কৰি সৱে  
মৰিল। পৰমার্থ ভগৱন্তে যদুকুল সংহৰি ভূভাৰ হৰিলা। ইদানীক  
শ্ৰীকৃষ্ণৰ হাস্ত-কটাক্ষ, পৰিহাস-বাক্য স্মৰি মোৰ হৃদয় দহে, বাক্য-  
মনো হৰিল ; আৰ কিছো কহিতে নপাৰো।’

“এমনে অৰ্জুনৰ কৃষ্ণৰ পাদপদ্ম স্মৰিতে মন নিৰ্মল হৈল ;  
ভক্তিতে ঈশ্বৰ প্ৰকাশ ভৈল ; শোক মোহ গুচিল ; জীৱন্মুক্ত ভৈল।

কৃষ্ণের বৈকুণ্ঠ-পঞ্চাণ যহুকুল-নাশ শুনি একান্ত ভক্তিয়ে কৃষ্ণক  
চিন্তি দেহ এবি তাহাঙ্ক পাইলা। যুধিষ্ঠিরে কৃষ্ণের এমন কথা  
শুনি লোকতো কলি প্রবেশিবাব দেখি স্বর্গে চলিতে মন কবিলা; হস্তিনাপুরত জন্মুদ্বীপৰ বাজা পৰীক্ষিতক পাতিলা; মথুরাপুরত বজুক  
শূরসেন দেশৰ বাজা পাতিলা; পাছে বন্দু অলঙ্কাৰ এবি, কানি-কস্তা  
পিঞ্জি নিৰহঙ্কাৰ হৈলা; কৃষ্ণক হৃদয়ত ধৰি জড় পিশাচৰ বেশে  
উত্তৰ দিশক গৈলা। তাহান ভাতৃগণ মন নিয়ম কৰি কৃষ্ণক হৃদয়ত  
ধৰি পাছতে লড়িলা। কৃষ্ণের ভক্তিয়ে সৰাৰো মন নিৰ্মল হৈলা।  
হৃদয়তে কৃষ্ণক দেখিলা। পাছে দেহ এবি পাৰিষদ হৈয়া বৈকুণ্ঠক  
গৈয়া কৃষ্ণের একান্ত ভক্ত হৈয়া বহিলা। দ্রৌপদীও পাঞ্চ পতিৰ  
নমাতিয়া যাইবাৰ দেখি কৃষ্ণত একান্ত মতি দিয়া কৃষ্ণকে পাইলা।  
বিহুৰো প্ৰভাস-তৌৰ্থক যায়া দেহ এবি পুনু যম বাজা হই বৈলা।  
বুলিবা, পাণ্ডুৱে কৃষ্ণক দেখি স্নেহ-ভক্তি কৰি গতি পাইলা, আঠেৰ  
লোকৰ কিবা হোক ? ইহাত শুনা, এই কৃষ্ণ-কথা শ্ৰদ্ধায়ে শ্ৰবণ-  
কীৰ্তন কৰি সেই গতি পাবে ; আত কিছো সংশয় নাই ॥”

॥ শ্ৰীভাগৰতকথায়ঃ প্রথমস্কন্দে পাণ্ডুপ্ৰয়াণং নাম পঞ্চদশোহধ্যায়ঃ ।

॥ সামাজিক লোক বোলা জয় বাম ॥

॥ শ্লোক ॥ নানাপ্ৰিয়তমঃ কৃষ্ণঃ নানাচাপ্পদসম্পদঃ ।

পঞ্চপাণ্ডুৱৃত্তান্তেঃ স্ফুটং পঞ্চদশে স্থিতম্ ॥ ১৫ ॥

## ॥ শোড়শ অধ্যাত্ম ॥

### ॥ ধর্ম-পৃথিরীৰ সম্বাদ ॥

শোড়শ অধ্যায়ে ধর্ম-পৃথিরীৰ সম্বাদ কহিব।

সূতে বোলন্ত, “পাছে পৰম বৈষণৱ পৰীক্ষিত বাজা আঙ্গ-শিক্ষায়ে পৃথিরী পালিলা; উভৰ দুহিতা ইৱাৰতৌ কণ্ঠাক বিহা কৰিলা। তাত জন্মেজয় আদি চাৰি পুত্ৰ জাত ভৈলা। তিনি অশ্বমেধ কৰিলা, যাত দেৱগণ প্ৰত্যক্ষে আছিলা। দিথিজয়ত কলিক নিগ্ৰহিলা।”

শৌনকে পুচ্ছন্ত, “হে সূত, পৰীক্ষিতে নবধি কিসক কলিক নিগ্ৰহিলা, যাতো শূদ্ৰ হৈয়া বাজচিহ ধৰি গোক চৰণে প্ৰহাৰে; আক আমাত কহিয়োক। যদি বিষ্ণু-বৈষণৱৰ কথা শ্ৰেয়স হয়, আত বিনে আন মিছা কথাত কি কাৰ্য্য, যাতো লোকৰ আন কথায়ে বৃথায়ে আয়ু যাই? এতেকে আমাৰ সত্ত্ব পাতিবাৰ ফল হৰি-কথা-শ্ৰণেন্দে।”

সূতে বোলন্ত, “যেখন পৰীক্ষিত বাজা নিজ বাজ্যত কলি-প্ৰৱেশৰ কথা শুনিলা, তেখনে ধনুশৰ ধৰি ৰথত চড়িয়া চতুৰঙ্গ দলে সাজি দিথিজয় কৰিতে গৈলা। অনুক্ৰমে নৱ বৰিষক জিনি কৰভাৰ লৈলা। সেই সেই বৰিষত আপুনাৰ পিতামহসৱৰ হৰিভক্তি শুনি, আপুনাকো ব্ৰহ্মাস্তুত হন্তে কুফে বাখিবাৰ শুনি, মহা সন্তোষে তাৰাসৱক বন্দ-অলঙ্কাৰ দিলা; আবো পাণ্ডৱসৱত শ্ৰীকৃষ্ণৰ স্নেহ অনুৱৰ্তন শুনি আপুনিও কৃষ্ণৰ চৰণত ভক্তি কৰিলা। এমনে বাজা হৰি-ভক্তি কৰিতে সমীপতে যি আচৰ্য ভৈল, তাক শুন।

“ব্ৰহ্মপ ধৰ্ম এক পাদে ফুৰন্ত, গোৰূপা পৃথিৰীক সলোতক দেখি পুচ্ছন্ত, ‘হে কল্যাণী, তোমাৰ দেহত কিছো ব্যাধি নেদেখো। তথাপি

মান মুখ দেখি মনে চিন্তা কৰা হেন মানো।' তাৰ কাৰণ কল্প  
পুছন্ত, 'তোমাৰ স্বামী কি দূৰ গৈলা ? কিবা একপাদ দেখি মোকে  
শোক কৰা ? কিবা কলিত অনেক অন্যায় হইবে, তাকে চিন্তা  
কৰা ? কিবা কালে তোমাৰ সৌভাগ্য হবিলা ? কিবা কৃষ্ণবিঘোগে  
তাহান লীলাক সুমৰি খেদ কৰা, যি লীলায়ে মোক্ষকে। তুচ্ছ কৰে ?'

"পৃথিবী বোলন্ত, 'হে ধর্ম, তুমি যি কথা পুছিছা, আৰু আপুনি  
জানা। তথাপি কহো। যাৰ প্ৰসাদে চাৰি পাদে আছিলা, যাহাত  
সকলে গুণ আছে; লক্ষ্মীৰো নিৱাস, হেন কৃষ্ণে বধিত লোকক  
শোক কৰো। তোমাৰো তিনি পদ টুটিবাৰ দেখি চিন্তা কৰো।  
আৰ সকল লোকক পাপী কলিয়ে পাইবাৰ দেখি খেদ কৰো।  
সৰাতো কৰি কৃষ্ণ-বিবহ দুঃসঙ্গ + ব্ৰহ্মাদিও বহুকাল লক্ষ্মীৰ কটাক্ষ  
আশ্যায় বহুকাল তপ কৰন্ত ; সি লক্ষ্মীও যাৰ পাদপদ্মক ভজন্ত,  
মণ্ডে তাহান ধৰ্জ-বজ্রাদি চিহ্নযুক্ত পদে অলঞ্চিত হৈয়া তিনিও  
লোকত কৰি প্ৰকাশ কৰিলো। পাছে গৰ্ব কৰিবাৰ দেখি মোক  
প্ৰভু এৰি গৈলা। যি ভগৱন্তে অসুৰ ৰাজাক মাৰি মোৰ ভাৰ  
হবিলা, তোমাৰো চাৰি পাদ পূৰ্ণ কৰিলা, যাৰ হাস্ত-কটাক্ষ-বাকেয়  
মানিনীৰো মান হৰে, যাৰ পদে অক্ষিত হয়া ময়ো ৰোমাঞ্চিত হ’ও,  
তাহান বিবহ কোনে সহন্ত ?'"

সুতে বোলন্ত, "এমনে ধৰ্মক পৃথিবী কৃষ্ণ-কথা কহিতে পৰীক্ষিত  
ৰাজা লাগ পাইলন্ত ॥"

॥ শ্রীভাগৱতকথায়ং প্ৰথমক্ষক্তে ষোড়শোহধ্যায়ঃ ধৰ্মভূমিসংৰাদকে।  
নাম ॥

॥ সৱ লোক ডাকি হৰি বোল হৰি ॥

॥ শ্লোক ॥ কৃষ্ণৱিশ্বেষসন্তপ্তভূমিধৰ্মকথামৃতং ।

ষোড়শে কথিতং কৃষ্ণকথামোক্ষবসান্নায়ম् ॥ ১৬ ॥

## ॥ সপ্তদশ অঞ্চল ॥

॥ কলি-নিগ্রহ ॥

সতৰ অধ্যায়ে কলি নিগ্রহ কহিবা।

সূতে বোলন্ত, “তথাতে বাজা গোযুগল বাজবেশ্বর শুদ্রেক দেখিলা। শুল্ববর্ণ বৃষ ভয়তে কাম্পে ; এক পাদ মাত্র আছে ; আবো শুদ্রে কোবাবে। ধেনুরো বৎস নাই ; ছুঁখত কান্দন্ত ; কৃশ ছইয়াছে ; শুদ্রে লাথি মাবে। এমন দেখি বাজা ব্যত থাকি ধনু-শৰ ধৰি পুচ্ছন্ত, ‘অৰে, কোন তঞ্জি ? কেনে মোৰ বাজ্যত এতেক অণ্টায় কৰস ? আজি তোক বধিবো। হে বৃষ, তুমি কোন ? কোনে তোমাৰ তিনি পাদ ভাঙিলে, তাক কহ। তাৰ আজি বাহু কাটিবো, যাতো আমাৰ কীৰ্তি নষ্ট কৰিলেক।’”

“ধৰ্ম্মে বোলন্ত, ‘হে মহাৰাজা, তোমাৰ দুঃখ-নিবারণ শুনিবাৰ যুক্ত হয়। কিন্তু আমি যাত হন্তে দুঃখ পাণ্ডে, তাক নানা বাদীৰ বাদে মোহ হৈয়া নজানো। যাতো যোগীসৱে দুঃখৰ কাৰণ আভাক কহে, দৈৰজ্জসৱে গ্ৰহক কহে, মীমাংসকসৱে কৰ্মক কহে, বৌধসৱে স্বভাৱ কহে, ভক্তসৱে উৎ্খৰক কহে, এতেকে আমি নিচয় কৰিতে নপাৰো। আক আপুনি বিচাৰ কৰা।’”

সূতে বোলন্ত, “ধৰ্ম্মৰ এহি বাক্য শুনি বাজা মনত গুণিলা, জানি বুলিলা, ‘তুমি বৃষকূপী ধৰ্ম্ম, যাতো পাপীকো জানিও নকহিলা ; কহিলে আপুনি পাপী হয়। তোমাৰ তপ, শোচ, দায়া, সত্য, এহি চাৰি পাদ সত্য যুগত আছিল। অধৰ্ম্মে তিনি পাদ নাশ কৰিলে। আবে এক পাদ মাত্র আছে, তাকে কলি নষ্ট কৰিতে চাবে। এঞ্জে গোৰূপা পৃথিৱী, যাৰ মহাৰ্ভাৰ কৃষে হৰিলা ; ইদানীক তান বিয়োগে শোক কৰা। হে ধৰ্ম্ম, তুমি খেদ নকৰিবা। মণি থাকিতে তোমাৰ কিছো ভয় নাই।’”

সুতে বোলন্ত, “এমনে দুইকো আশ্বাস কৰি কলিক কাটিতে থাণা ধৰিলা। কলিও কাটিবাৰ দেখি মহা-ভয়ে তেখনে বাজচিহ এৰি বাজাৰ চৰণত দণ্ডৱতে পৰিলা। বাজায়ো শৰণাগত দেখি নকাটি বোলন্ত, ‘অৰে দুষ্ট কলি, আউৰ মোত হন্তে তোৰ মৰিবাৰ ভয় নাই। কিন্তু মোৰ বাজ্যত নথাকিবি। তক্ষিং বাজ্যত থাকিলে তোৰ গোষ্ঠী অধৰ্ম্ম, অন্ত্যায়, দন্ত, কপট বাজ্যত হৈবেক। এতেকে এখনে গুচ। আৰো যি বাজ্যত হৰি-ভক্তি শ্ৰবণ-কীৰ্তন কৰে, তাত কদাচিতো নথাকিবি।’”

সুতে বোলন্ত, “মহা ভয়ে কম্পমান হৈয়া কলি বোলয়, ‘হে মহাৰাজা, মই গুহা-গহৰত থাকিলেও তোমাত হন্তে ভয় নুগুচিব। এতেকে নিৰ্গয় কৰি থান দিয়োক, যাত সপৰিবাৰে নিৰ্ভয়ে থাকিম।’”

“পৰীক্ষিতে বোলন্ত, ‘জুৱা-পাশা, মদ্যপান, স্তৰী-সুৰ্বণ, প্ৰাণীহিংসা-স্থানত সপৰিয়াৰে নিৰ্ভয়ে থাক।’”

সুতে বোলন্ত, “এহি পাঞ্চ ঠাইত কলি সপৰিয়াৰে বঞ্চিলা। এতেকে যি আপুনাৰ কুশল চাৰে, সি এতেক ঠাইত নপ্ৰৱৰ্তিব, স্তৰী-সুৰ্বণতো আসক্তি নকৰিব। বাজা এহিমতে কলিক নিগ্ৰহি ধৰ্মৰ তিনি পাদ জোড়াইলা; লোকতো হৰি ভক্তি প্ৰৱৰ্তাইলা। পাছে মহাৰাজা মহাসুখে হস্তিনাপুৰত বাজ্য কৰিলা, যাৰ কালতে তোৰায়ো এহি সন্ত আৰম্ভিলা।”

॥ শ্রীভাগৰতকথায়ঃ প্ৰথমস্কন্দে কলিনিগ্রহে নাম সপ্তদশোহধ্যায়ঃ ॥

॥ হে সামাজিক লোক, বোল জয় বাম ॥

॥ শ্লোক ॥ হৰিভক্তিযুতে দেশে কলিশক্তিৰ' রিদ্ধতে ।

ইতি সপ্তদশাধ্যায়ে কথিতং কলিনিগ্রহে ॥ ১৭ ॥

## ॥ অষ্টাদশ অধ্যায় ॥

### ॥ পৰীক্ষিতৰ ব্ৰহ্মশাপ ॥

অঠৰ অধ্যায়ে বজাৰ ব্ৰহ্মশাপ কহিব।

সূতে কহন্ত, “যেখন শ্ৰীকৃষ্ণ বৈকুণ্ঠক গৈলা, তেখন কলি প্ৰৱেশিও  
পৰীক্ষিত-ৰাজ্যত প্ৰভাৰ নকৰিলা, যাতো বাজা মহাশুণ দেখি দুষ্ট  
কলিকো নবধিল— যাত ইছা মাত্ৰে হৰিভক্তি হয়, পাপ পুনৰ কৰিলেসে  
হয়, আৰো হৰি-ভক্তক দেখি ভয় কৰে, অভক্তক বাসে যেন ধাৰে।  
পাছে বাজা ব্ৰাহ্মণৰ শাপে তক্ষকত হন্তে মৃত্যুতো ভয় নকৰিলা;  
কিন্তু সৰ্ব সঙ্গ তেজি শুক-মুখে কৃষ্ণক সাক্ষাতে জানি, তাহাক্ষে চিন্তি  
গঙ্গাত দেহ এৰিলা। আক বিচিৰ নেদেখিব। যাৰা কৃষ্ণ-কথা  
শ্ৰীণ-কীৰ্তন কৰে, মনে পাদপদ্ম স্থাবে, তাৰা মৃত্যুত ভয় নকৰে। মই  
তোৰাসৱত কৃষ্ণ-কথা-যুক্ত পৰীক্ষিতৰ চৰিত্ৰ কহিলো; আন কি বিস্তৰ  
কহিবো? পুৰুষৰ এহিমানে কৰ্তব্য, সদায়ে কৃষ্ণ-কথা শুনিব।”

শৌনকে পুচ্ছন্ত, “হে সূত, তুমি চিৰায় হৱা, যাতো কৃষ্ণ-কথা কহা,  
যে কথায়ে সংসাৰ গুচাবে; আৰো নানান বিচিৰ দেখি আমাৰ কৰ্ম্মতো  
বিশ্বাস গুচিল। ধূমে ধূত্ৰ-বৰ্ণ-কলেবৰ হৈল; এতেকে কেৱলে কৃষ্ণ-  
কথামূলত পান কৰাৱা, যাতো বিষ্ণু-ভক্তৰ একক্ষণো সঙ্গে স্বৰ্গ-মন্থ-  
মোক্ষ-হুখে। তুল্য নুই। এতেকে সাধু-সঙ্গত হৰি-কথা শুনি তাৰ  
বস জানি কোনে তৃপিতি নহৈবেক? ব্ৰহ্মা, মহেশো যাৰ গুণৰ অন্ত  
নপান্ত, সেই কৃষ্ণ-কথা শুক-পৰীক্ষিত-সম্বাদে কহা, যাক শুনি বাজা  
মোক্ষ-নাম কৃষ্ণ-পাদ-মূল পাইলা, যাত ভক্তি-যোগ, কৰ্ম্ম-যোগ, জ্ঞান-  
যোগ কহিছে, সেই ভাগৱত-পুৰাণ সাৱশ্যে কহা।”

সূতে বোলন্ত, “অহো, আজি আমাৰ জন্ম সাফল ভৈল, যাতো  
সন্তসৱে আদবিলা। তোৰাৰ লগতে সামান্য কথাতো মণি অকুলীন

হেন মনৰ চিন্তা গুচিল, হৰি-কথা কহিলে গুচিবে তাক কি বুলিবো ?  
ব্ৰহ্মাদিকো এৰি লক্ষ্যী যাৰ চৰণ সেৱা কৰা, যাৰ পাদোদক গঙ্গায়ে  
সৰ লোক পৰিৱ্ৰ কৰে, যাৰ ভক্তি পৰম গতি পাই, সেই কৃষ্ণ বিনে  
আন কোন পৰমেশ্বৰ আছে ? এতেকে তাৰান কথা মতি অনুসাৰে  
কহো ; সাৱধানে শুনা ।

‘একদিনা পৰীক্ষিত বাজা ধনু-শৰ ধৰি মৃগয়া কৰিতে বনক গৈলা।  
মৃগক খেদি ক্ষুধায়ে-তৃষ্ণায়ে আকুল হৈয়া জল খুজিতে শমীক মুনিৰ  
আশ্রমে গৈলা । দেখন্ত মুনি চক্ষু মুদি সমাধি কৰি আছন্ত । এমন  
মুনিতো ক্ষুধায়ে তৃষ্ণায়ে শ্রান্ত হৈয়া জল খুজিলা । পাছে দান-সমিধান  
একো নপাই অৱজ্ঞা কৰিলে মানি ক্ৰোধ কৰিলা, ‘ই ব্ৰাহ্মণে মিছায়ে  
সমাধি কৰি মোক নমাতিলা । আৰ আজি বল বুৰোঁ ।’ এহি বুলি  
মৰা সৰ্প ধনুৰ আগে আনি মুনিৰ গলত দিলা । সৰ্প দিয়া গৃহক গৈলা ।  
পাছে তান পুত্ৰ শৃঙ্গী বাৰ্তা পায়া ক্ৰোধে ছৱালসৱৰ আগতে বোলন্ত,  
‘অহো, বাজাৰ অন্যায় দেখ । দাস হৈয়া স্বামীক অপকাৰ কৰে ।  
ব্ৰাহ্মণসৱে ক্ষত্ৰিয়সৱক বাজা পাতিছে ; সি কেনে আমাৰ দ্রোহ  
আচৰে ? দুষ্টৰ নিযন্তা কৃষ্ণ বৈকুণ্ঠ গৈলে আৰা এতেক অন্যায় কৰে ।  
আজি মণ্ডি দণ্ডিবো । মোৰ তপোবল দেখ ।’ এহি বুলি কৌশিকী-  
জলত আচন্ত হৈয়া ‘বাজাক সপ্তম দিৱসত তক্ষকে দংশোক’ বুলি শাপ  
দিলা । পাছে আশ্রমে আসি পিতৃৰ গলৰ সৰ্প দেখি উচ্চ কৰি  
কান্দন্ত । পুত্ৰৰ বিলাপ শুনি শমীকে চক্ষু মেলি সৰ্প গুচাই পুছন্ত,  
‘হে বালক, কেনে ক্ৰন্দন কৰস ? কোনে তোক অপকাৰ কৰিলেক ?’  
পাছে শৃঙ্গী বাজাক শপিবাৰ কথা কহিলা । তাক শুনি পুত্ৰক নিন্দা  
কৰন্ত, ‘অহো দুষ্ট পুত্ৰ, কি অন্যায় কৰিলি, বাজাকো শপিলি । যাতো  
বাজা নষ্ট হৈলে লোকত চৌৰ-খন্ট হৈবেক, প্ৰজায়ো নানা দুঃখ  
পাইবেক, সি পাতেকে তোক পাইবেক । বিশেষত পৰীক্ষিত বাজ-  
চক্ৰবৰ্তী, মহা ধৰ্মপৰ, আৰো হৰি-ভক্ত ; মহাশ্রান্ত হৈয়া আমাত  
জল খুজি নাপাইলন্ত । তাক কেনে শাপ দিলি ?’ ই পাপৰ আন

ପ୍ରାୟଚିତ୍ର ନେଦେଖି କୃଷ୍ଣକ ପ୍ରାର୍ଥନା, ‘ହେ କୃଷ୍ଣ, ଅନାଅପରାଧୀ ତୋମାର  
ଭକ୍ତକ ଅବୋଧ ଛବାଲେ ଅପକାର କରିଲେ । ତାକ ସର୍ବାତ୍ମା ତୁମି କ୍ଷମା  
କର୍ବା ।’”

ସୂତେ ବୋଲନ୍ତ, “ହବି-ଭକ୍ତସରେ ଅପକାର କରିଲେଓ ସମର୍ଥ ହୁଇ  
ପ୍ରତିକାର ନକରନ୍ତ । ଏତେକେ ଶମୀକେଓ ପୁତ୍ରର ଅପକାରେ ତାପିତ  
ହୈଯା ବାଜାର ଅପକାର ନୁଣ୍ଡଗିଲା, ଯାତୋ ସାଧୁସରେ ପରବ ଦୁଃଖେ ଦୁଃଖିତ,  
ଆପୁନାର ଦୁଃଖ ନୁଣ୍ଡଣେ ॥”

॥ ଶ୍ରୀଭାଗରତକଥାଯାଂ ପ୍ରଥମକ୍ଷଳେ ରିପ୍ରଶାପୋ ନାମ ଅଷ୍ଟାଦଶୋହଧ୍ୟାୟଃ ॥

॥ ସର ଲୋକ ଡାକି ବୋଲା ଜୟ ବାମ ॥

॥ ଶ୍ଲୋକ ॥ ସ୍ପଷ୍ଟମ୍ବଭାଗ୍ୟସିନ୍ଧାନ୍ତଶାପତାପାନୁରଣେ ॥

ଅଷ୍ଟାଦଶେ ସ୍ଵନିର୍ଣ୍ଣିତଂ ସୃକଥାଶ୍ରାଗଂ ନୃଣାମ् ॥ ୧୮ ॥

## ୧୧ ଉନ୍ନିତିଶ ଅଞ୍ଚ୍ୟାଙ୍କ ॥

॥ ପରୌକ୍ଷିତର ବୈବାଗ୍ୟ, ଶ୍ରୁକର ଆଗମନ ॥

ଉନ୍ନିତ ଅଞ୍ଚ୍ୟାଙ୍କେ ବାଜାର ବୈବାଗ୍ୟ, ଶ୍ରୁକର ଆଗମନ କହିବ ।

ସୂତେ ବୋଲନ୍ତ, “ପାଛେ ପରୌକ୍ଷିତ ବାଜା ଗୃହେ ଆସି ସ୍ନାନ ପାନ  
ଭୋଜନ କରି ମନତ ଗୁଣନ୍ତ, ‘ଅହୋ, ମତ୍ରି କି ଅନ୍ୟାୟ କରିଲୋ ! ବିନା  
ଅପରାଧେ ବ୍ରାହ୍ମଣ ଗଲତ ସାପ ଦିଲୋ । ଏହି ଅପରାଧେ ମୋର ମହା  
ଦୁଃଖ ହୋକ ; ତେବେ ସେଇ ପାପର ପ୍ରାୟଚିତ୍ର ହୟା ପୁନ୍ର ଯେନ ଏମନ  
ଅନ୍ୟାୟ ନକରୋ । ଆବୋ ଏଥିରେ ମୋର ବାଜ୍ୟ-ଭାବ ସମ୍ପଦି ନାଶ ହୋକ ।  
ତେରେମେ ବ୍ରାହ୍ମଣ-ବୈଷ୍ଣୋର ଅପକାର କରିତେ ମନ ନୁହିବେକ । ଏମନ  
ଚିନ୍ତିତେ ଶମୀକର ଶିଶ୍ୟେ କହିଲେକ, ‘ବାଜା, ତୋମାକ ଶୃଙ୍ଗୀର ଶାପେ  
ସାତ ଦିନତ ତକ୍ଷକେ ଦଂଶିବେକ । ଯେମନ ପାରା ସାରଧାନ ହରା ।’ ତାକ  
ଶୁଣି ବାଜା ଭାଲ ପାଇଲା । ପାଛେ ଜମେଜୟ ପୁତ୍ରକ ବାଜ୍ୟଭାବ ଦିଯା

বিশিষ্ট মৰণ ইছায়ে গঙ্গাতীৰ গৈলা ; সকল সঙ্গ এৰি কৃষ্ণৰ চৰণ চিন্তিতে লাগিলা ।

“তেখনে তীর্থ-যাত্ৰা-ছলে বাজাৰক দেখিতে জগত-পাৱন মুনিগণ শিষ্য সমে আসিলা । তাৰাসৱক দেখি বাজাৰ পাঞ্জ-অৰ্ধ-আচমনীয় দিয়া নমস্কাৰ কৰি পূজা কৰিলা । তাৰা সুখে বসিলে বাজাৰ পুনৰ প্ৰণাম কৰি অঞ্জলি ধৰি গোচৰ কৰন্ত, ‘হে মহা মুনিসৱ, বাজাৰ মাজত আমি ধৃতম, যাতো তোৰা আসি অনুগ্ৰহ কৰিলা ; ইটো বাজাৰ পৰম দুৰ্ভ । মই পাপীৰ বিপ্ৰশাপ কৃষ্ণৰ অনুগ্ৰহেসে বৈল, যি শাপে গৃহাসক্তে বিৰক্ত হৰে । এতেকে মই শ্ৰীকৃষ্ণত শৰণ লৈলো, আক তোৰা জানিবা । মাৰ গঙ্গা, তুমিও জানিবা । মোক তক্ষকে খাউক, তাত কিছো চিন্তা নাই । কিন্তু তোৰা হৰি-কথা কহিয়োক । আৰো মোৰ যেই সেই জন্ম হৈলেও কৃষ্ণত বৰ্তি হোক, আৰো বৈষ্ণৱৰ সঙ্গ হোক ; ভূত-দায়া নচাৰোক ; এহিমানে প্ৰার্থনা কৰো ।’ ”

সুতে বোলন্ত, “বাজা এহি নিচয় কৰি গঙ্গাৰ দক্ষিণ কুলে উত্তৰ মুখে কুশাসনে বসিলা । তাক দেখি দেৱতাসৱে দৃন্দুভি বাঞ্ছ কৰি সাধু সাধু বুলি পুল্প বৰিষিলা । ঋষিসৱে প্ৰশংসা কৰি বোলন্ত, ‘হে মহাৰাজা, তোমাৰ নিচয় ই চিৰি নহে, যাতো তোমাৰ পিতামহ পাণ্ডুসৱে কৃষ্ণক আশায়ে সাৰ্ববৰ্ভৌম পদ ক্ষেণকে এৰিলা । এতেকে যাৱে দেহ এৰি পৰম গতি পাৱা, তাৱে আমি বহিম ।’

“ঋষিসৱ এহি বাক্য শুনি বাজা পুনৰ প্ৰণাম কৰি হৰি-কথা-শ্ৰবণ-ইছায়ে বোলন্ত ; ‘হে মহামুনিসৱ, মোক কৃপায়ে নানা থান হন্তে আসিছা । এতেকে তোৰাসৱত প্ৰশ্ন কৰো ।—পুৰুষৰ মৰণ-সময়ত কি কৰ্ত্তব্য, তাক নিৰ্ণীত কৰি কহিয়োক ।’ তাতে কেহো যাগ ; কেহো যোগ ; কেহো তপ ; কেহো জপ ; কেহো যজ্ঞ ; কেহো দান কহন্ত । সৱাবে একমতি নহে ; বাজায়ো সিদ্ধান্ত নপান্ত ।

“তেখনে ব্যাসৰ নন্দন শ্রিশুকদেৱ উপসম হৈল, যাতো নিবপেক্ষ হৈয়া যদ্বচ্ছয়া পৃথিৰী ফুৰন্ত; অৱধূত বেশ দেখি লোকে চিনিতে নপাৰে; ছৱালগণে আৱৰি ফুৰয়; শ্যাম-শৰীৰ, দিগন্ধৰ, প্রলম্ব-বাহু, নীলাকুঞ্জিত-কেশ, সৰ্বাঙ্গ-সুন্দৰ, কৃষ্ণ-সমান-ৰূপ। তাঙ্ক দেখি তেখনে মুনিসৰ উঠিলা। পাছে পৰীক্ষিত বাজা দণ্ডৰতে নমস্কাৰ কৰি আপুনি চৰণ ধূৱাইলা। পাঢ়-অর্ধ্য, আচমনীয়-মধুপৰ্ক দিয়া বন্ত-অলঙ্কাৰে গন্ধ-চন্দন-পুঁজ্পে ভূষিত কৰাইলা; ধূপ-দীপ, নৈৱেন্দ্র আগ কৰি দেহ অপিলা। তাক দেখি অবোধ ছৱাল শ্রীসৰ নিৱৰ্ত্তিয়া গৈলা।

“পাছে শ্রিশুকদেৱ দেৱখৰি-ব্ৰহ্মখৰি-বাজখৰি-যুক্ত সভাৰ মধ্যত বসি নক্ষত্ৰৰ মাজে চন্দ্ৰ হেন প্ৰকাশ কৰিলা। শান্ত সৰ্ববজ্ঞ শুকক বাজা পুনৰ প্ৰণাম কৰিলা, অঞ্জলি কৰি পুছন্ত, ‘হে মহামুনি, কৃপায়ে আমাৰ থানক আসিলা, আমাক পৱিত্ৰ কৰিলা। তোমাক সুমৰিলে লোক সদ্যে শুন্দ হয়; দৰ্শন, পৰ্ণন, পাদ-প্ৰকালন কৰি শুন্দ হৈবেক, তাক কি বুলিবো। আজি মোত পাণ্ডৰ প্ৰিয় কৃষ্ণ তুষ্ট হৈলা; তাৰাৰ গ্ৰীতিৰ অৰ্থে তোমাক পঠাই মোক স্বীকাৰ কৰিলা। কৃষ্ণ-কৃপা বিনে মৰণ-সময়ে কেনে তোমাক দেখিলো হই? এতেকে তোমাত মই প্ৰশ্ন কৰো।—পুৰুষৰ মৰণ সময়ত কি কৰ্ত্তব্য? কি অকৰ্ত্তব্য? কাক ভজিব? কি শুনিব? কি জপিব? কি চিন্তিব? আক মোক এখনে কহিয়োক, যাতো গৃহস্থৰ গৃহত তোমাক গোদোহন-কাল নেদেখি।’”

সূতে বোলন্ত, “এমনে বাজা মধুৰ বচনে প্ৰশ্ন কৰিলে শ্রিশুকে প্ৰসন্ন হৈয়া কহিতে লাগিলা।”

॥ শ্রীভাগৰতকথায়ঃ কৰিবত্তৃত্বায়ঃ প্ৰথমক্ষন্তে বাজাৰ বৈৰাগ্য শুকাগমনং নাম উনবিংশোহথ্যায়ঃ ॥

॥ ই কন্দ এহিমানে সমাপ্ত। হে সামাজিকসৰ, এহিমানে প্ৰথম কন্দৰ সংক্ষেপে সাৰ তুলি নিবন্ধিলো। আত কৃষ্ণ-কথা বুলি বৈষ্ণৱে

ৰতি কৰন্ত, পঞ্চিতসৰো শ্রম দেখি আদৰন্ত, সামান্যজনো স্বগম দেখি  
সততে শুনিবন্ত। যদি কেহো জনে হঠাতে অর্থ নেদেখি নিন্দা  
কৰন্ত, তাঙ্কে প্রিয় বাক্য বোলো,—ভাষ্য-টীকা, পূর্ববাপৰ-সম্প্ৰদায়  
দেখি যদি অর্থ নেদেখা, তেবে নিন্দা কৰিবা। তথাপি মোৰ দোয়  
নাই; সাগৰ-সঙ্কাশ শ্রীভাগৱত; মণি পৰমাণু-প্রায় কি কথা  
তুলিবো? কিন্তু শ্ৰীদামোদৰ-আভায়ে মতি অনুসাৰে কহিলো।  
আক শুনিলে কহিলে পুনু মহাফল আছে। এহি কন্ত পঞ্চম  
অধ্যায়ত নাৰদে কহিছন্ত, যেই সেই বাক্যে হৰিগুণ-যুক্ত হৈলে জগৎ  
পৰিত্ব কৰেঃ মহন্তসৰো শ্ৰৱণ কীৰ্তন কৰে। আক জানি কৃষ্ণকথা  
নিতে কহিয়োক শুনিয়োক, যাতো কলিযুগে লোকৰ আনন্দতে  
নিষ্ঠাৰ নাই। মণেও কায়-বাক্য-মন শুন্দ কৰিতে কৃষ্ণকথা  
নিবন্ধিলো। আক জানি সব লোক ডাকি বোলা জয় কৃষ্ণ বাম॥

॥ শ্লোক ॥ নৃণামাসন্ধুত্যনাং প্ৰথমান্তে নিৰ্বিপিতম্  
কৃত্যং কৃষ্ণপদান্তেজশৰণন্ত যথাৰ্থচি ॥  
সমাপ্তা প্ৰথমকন্দকথা সংক্ষিপ্তৰূপিণী ।  
লিখিতা কৱিবল্লেন বৈষ্ণৱপ্ৰীতিদায়িনী ॥  
ৱন্দে দামোদৰং দেৱং সৎকথাৱণোৎসুকং ।  
যদাভ্যৱা ময়া কৃষ্ণকথা লোকহিতা কৃতা ॥ ১৯ ॥

॥ শ্ৰীকৃষ্ণায় নমঃ ॥

॥ প্ৰথম স্কন্দ সমাপ্ত ॥ ১ ॥

